



**OFRECEMOS DISTINTAS OPINIONES  
SOBRE LA CANDIDATURA  
INDEPENDIENTE DE PORTO CRISTO**



**PORTO CRISTO, 3  
HOSPITALET, 1**



**EMILIO PASCUAL**  
el pintor de Yecla,  
inaugura en  
**GALERIA DUCAL**  
el 2 de diciembre a  
las 19 horas

## **LOS EMPRESARIOS**



**PERFECTO - PASCUAL**

## **ENTREVISTA**



**Lorenzo Bassa Galmés (Mora)**

**A primeros de diciembre se pondrá a  
exposición pública el P.G.O.U. de Manacor**

Después de nuestras reformas volveremos  
para poder atenderles en los primeros  
días de este mes de diciembre

¡Con buenas e interesantes  
ofertas para Uds.!



JOYERIA  
*Fermin*  
MANACOR · PORTO CRISTO · CALA MILLOR

“SUGERENCIA EN ORO”

## Porto Cristo y el Plan General de Ordenación Urbano de Manacor (P.G.O.U.)

El Delegado de Urbanismo de Manacor, ha ratificado a medios periodísticos, que el PGOU de Manacor, será expuesto a los vecinos de todo el municipio, la Primera Semana de Diciembre.

Porto Cristo, se verá afectado y modificado de forma radical, con este proyecto.

Sabemos ya desde la redacción del PORTO CRISTO varios proyectos que repercuten el futuro urbano de nuestro pueblo, para los próximos 10 años, que en caso de ser aprobados, marcarán unas pautas urbanísticas diferenciadoras de las concepciones actuales.

A partir de la exposición pública del proyecto del Plan General, los vecinos pueden acercarse por el Ayuntamiento de Manacor y exponer por escrito o por medio de colectivos, las ratificaciones o desacuerdos.

Significa ésto que el actual Plan General redactado con carácter provisional, puede sufrir muchas modificaciones, según los criterios que se argumenten.

El proyecto expuesto en Diciembre del presente año, es un hecho histórico sin precedentes en el Ayuntamiento de Manacor. Allí se debate el futuro urbanístico del municipio de Manacor, y

por añadidura, el futuro del «Núcleo Poblacional» más importante de Manacor, nuestro querido Porto Cristo. Todos los vecinos tienen la oportunidad durante 3 o 4 meses, de dar sus diferentes opiniones, todos los vecinos tienen el derecho de hacerse oír.

Estamos hablando de miles de millones, de las futuras zonas verdes, de las futuras alturas permitidas en los solares, de las nuevas urbanizaciones, polígonos de servicios o industriales, de los rústicos y protegidos, del suelo destinado a cementerio o a dotaciones de servicio. Hablamos de nuevas plazas hoteleras, de zonas residenciales, de nuevos locales comerciales, de vías, auto-vías, caminos y calles. Hablamos del futuro puerto deportivo, del puente alto del Riuet, del Campo de golf de Cala Petita, de la ampliación de viales de salida, de aparcamientos, etc...

Hablamos en resumidas cuentas de muchas cosas que interesan a todos los vecinos, el Plan General de Ordenación Urbana de Manacor (PGOU) es el ser o no ser de muchos vecinos de Porto Cristo. Exposición pública a partir del mes de diciembre, primeras fechas.

**Rafael Gabaldón**

---

## Comunicado Especial Navidad, día 21

La Revista «Porto Cristo», informa a sus lectores que el próximo nº del Porto Cristom saldrá a la calle el día 21 de noviembre, a modo de ESPECIAL NAVIDADES.

El día-21 de diciembre «El Porto Cristo» sustituirá al nº de ENERO, por lo que anunciamos que lo único que hacemos es adelantar la Revista y el

día de salida 10 días, para que podamos felicitar las navidades con puntualidad.

Por lo tanto el nº 63 que corresponde a enero, saldrá refiriéndose a Diciembre-Enero. Disculpen las molestias pero nos vemos obligados a tomar esta decisión ya que los anunciantes nos piden que desean felicitar las fechas de NAVI-

DAD antes de su inicio.

Con motivo del Especial Navidad, la revista Porto Cristo hará un esfuerzo y pretende sacar una Revista, bonita, entretenida, amplia, distendida, moderna, juvenil, festiva. Somos la mejor revista mensual, de Mallorca y vamos a demostrar que Porto Cristo es un pueblo en toda la

regla.

Si necesitas de nosotros estamos en c/Babor nº 43, frente al cuartel de la Guardia Civil; en el apartado de correos 134. La Oficina Municipal, peluquería Juan, Cafetería Tanit y nuestro teléfono es el 82 13 65, a tu disposición. La revista es del pueblo y todos los vecinos son propietarios.

# Bando Municipal

De parte del Señor Alcalde se hace saber:

Que todos los vecinos de Porto Cristo deberán mandar cartas al Ayuntamiento de Manacor, concretamente al delegado de Hacienda Josep Barrull, para que explique cuáles serán las inversiones en Porto Cristo, durante los meses próximos correspondientes al año 1990, porque los presupuestos pasados los del 89 han carecido de inversiones serias y no podemos por más tiempo tolerar tanta desfachatez. Como vecinos del Municipio deben ustedes exigir al Delegado de Hacienda Josep Barrull ahora, porque de lo contrario un año más sin inversiones.

## Como soy vuestro alcalde os diré:

No toleraremos que se haga candidatura independiente en Porto Cristo, vemos con claridad que dos concejales en Manacor, procedentes de Porto Cristo, tendrán mucho poder en el organigrama municipal. Por lo tanto tener bien segur que pondremos en marcha nuestros medios de poder, para evitar un precedente, que por importante puede beneficiar a la larga a Porto Cristo, de forma rotunda. No queremos competencia hasta ahora ha ido bien todo así, y no permitiremos cambios.

## Digo y digo bien:

Los pacto-tráfico, han estado en el poder desde antes de Franco, no podemos evitar a los especuladores, ellos son el cáncer de todos los municipios, nacen y crecen por obligación. Y como siempre y para que os sirva de lección os diré:

Ha llegado el invierno, eso significa el parón total de los portocrístefios. Teneis la posibilidad durante estos meses que nada haceis, de trabajar un poco por vuestro pueblo, por vuestro futuro, por vuestras reformas. No es justificable que después de horas y horas sin dar un palo al agua, luego exijan responsabilidad al Ayuntamiento de Manacor. Será posible que no seais capaces de organizar un ayuntamiento de Porto Cristo, con carácter provisional, a modo de réplica. Es increíble vuestro grado de comodidad y de irresponsabilidad. Un pueblo tiene lo que se merece, vosotros no sois una excepción, más listos los he visto yo.

## Y para desperdirme os recordaré:

Que la iluminación de Navidad que habeis pagado de vuestros bolsillos es un insulto para el Ayuntamiento de Manacor, nos habeis puesto en ridículo y en evidencia. Queremos pedir disculpas y para quedar bien con vosotros os dejamos que enchufeis la luz a la Red Municipal, para que por lo menos el Ayuntamiento de Manacor se haga cargo de algo, queremos no discutir con vosotros, porque os cobramos los impuestos recientemente y 200 millones de pts. no estamos dispuestos a perderlos, porque como sabeis de aquí ganamos 160 millones limpios.

**El Alcalde... Fulano de tal**

Sabemos de fuentes bien informadas que el Plan General de Manacor, es una parodia con obra de teatro incluida. Tomeu Ferrer volverá muy pronto a las Perlas Majóricas, a no ser que lo fiche el PSOE. El PSM no cumplirá el único punto que obligaban al Pacto.

Vergüenzas del Pacto de Progreso (PSOE, PSM-CI-CDS, UM) La urbanización de Punta Reina, la Concesión de Basuras, la Contratación de «Informática Calvià», el secuestro del Plan General de Ordenación Urbana de Manacor (antes Normas Subsidiarias), etc.

El «Pacto de Progreso» ha montado la empresa nº 30, próxima al Gobierno Municipal. Invierten en nuevas Tecnologías, compran FAX nuevo, Impresoras, Pantallas, nuevos funcionarios y sin embargo, los padrones los hará «Informática Calvià». ¿Qué partido del pacto se comunica con Calvià?

Porto Cristo duerme felizmente sus vacaciones unos va a la Biblioteca, otros al cine municipal, otros pasean por los jardines populares, muchos practican deporte en el polideportivo. Varios son miembros del casino municipal, y alguno toca la bandurria en la Escuela de Música. Ojalá algún día los profesores pidan (en el idioma que quieran) las necesidades de las cuales carecemos.

Pere Serra, arquitecto próximo al GOB no tiene parte en las Emisoras de Radio, de Manolo Entrena. Otra cosa será, que durante una hora dirija un programa ecologista.

Los «Pacto Traficantes» de Manacor que han controlado siempre a los políticos y periodistas, sean éstos con barba o sin ella, sean del PSOE de UM o del PP, escriban bien o mal, bueno pues eso, el Pacto-Tráfico también escribe.

Dicen los que controlan el P.G.O.U de Manacor que esta nueva broma del pacto, costará al pueblo de Manacor 30 millones de pts. Si se queda encima de la mesa habrá que pedir responsabilidades a la CDI y al PSM.

Exigimos al Ayuntamiento de Manacor el desmantelamiento de ambos Monumentos el 20 de noviembre no lo celebra ni los socios de Franco Españolas Asociación Cultural por lo tanto no sabemos de donde procede el miedo del Alcalde.

Las Revistas de Manacor, próximas al Pacto de Progreso han cambiado de nuevo la chaqueta, porque ven con claridad que Homar será el próximo alcalde de la ciudad.

Pere Serra, Nicolás Nicolau, Juame Llodrá y algún socio más montarán un partido político con sede en Cala Murada. Decimos cuando hablamos de protección que el GOB y el PSM chillan menos cuando se trata de Calvià, Lluçmajor, Alcudia, o proyectos de gentes con carnet del PSOE.

## RESTAURANTE - BAR

# Los Pajaros



*Dirección Kati*

C/. Na Llambies, 33 Tel. 58 59 22

**CALA BONA**

Dep Legal: PM 507/1983  
Revista Mensual de información local

Apartado de correos: 134

Teléfono: 82 13 65 (Tardes)

Diciembre 1989

Número 62

Donativo: 125 ptas.

**Director:**

Rafel Gabaldón San Miguel

**Vice-Director:**

Juan Tur Santandreu

**Colaboran:**

**DISTRIBUCIÓN Y CINTAS:**

Isabel, Pilar, Plaza, Diana y

Francisco Javier

**COLABORADORES:**

Norat Miguel

Antonia Mascaró

Jaume Brunet

Antonio Rodríguez

Rafael Rodríguez

Colectivo 8

Foto Moreno

Foto Delfín

La Cerbatana

Manuel Massanet

Magdalena

Sigfrid Chico

A.P.A. Mitja de Mar

Gesport

Miguel Amer

Mateu Servera

Antonio Guasch Ferrer

Mateo

Cati

Correos

Alex

M. Gelabert

Pedro Carrió

Alfred F. Arnau

Francesc Galmés

«Lope de Aguirre»

El Indio Enmascarado

Ana Maria Mas

Antonio Pérez

J. Osuna

# El crecimiento de Porto Cristo a debate...

Todo parece indicar, por los datos que tenemos que Porto Cristo empezará a crecer, cuando se desarrollen los polígonos siguientes: El Polígono 4-18 que está situado por detrás del Hotel «Son Moro».

El Polígono 4-3 que está situado por detrás del Hotel «Estrella».

El polígono 4-7 que está situado por detrás del Restaurante «Sa Parra» y al lado de Andrea Doria, hasta las Cuevas dels Hams.

El polígono 4-8 que es exactamente el que mostramos en la foto, a partir del pequeño puente que empieza donde Rafael «Restaurante la Esquina» y acaba en las huertas detrás de Ca'n Pau y las fincas rústicas próximas a Marina de Porto Cristo y las próximas al Puerto Romano.



El Plan General de Ordenación Urbana de Manacor, proyecta para Porto Cristo que sea esta zona la que soporte el futuro de Porto Cristo.

Creación de 2.000 plazas hoteleras, 1.000 plazas residenciales, un puerto deportivo, nuevos

amarres, una gasolinera, etc...

Porto Cristo tendrá oportunidad a primeros de diciembre de ver el plan General de Manacor, que estará expuesto en el Ayuntamiento al que pertenecemos.

Es importante que lo

estudiemos y así podrá generarse un amplio debate. Pues es preciso, que los vecinos de Porto Cristo opinen sobre su pueblo, sobre su futuro.

Redacción

Foto: Antonio Forteza

# ARMERIA nico sport

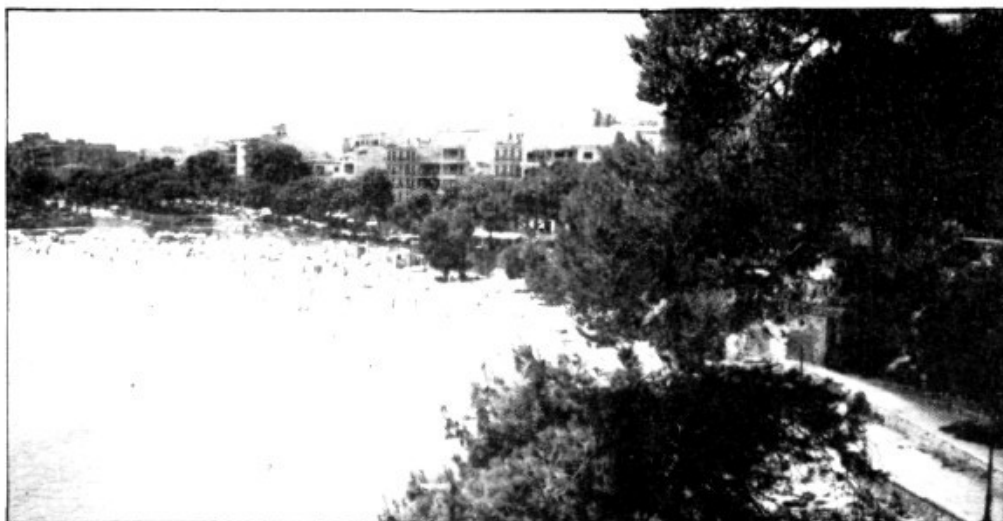
La teva tenda de  
Pesca i Caça !!



Carrer Sureda, 11. Tel. 82 06 14

07680 PORTO CRISTO

# Projectes de futur



Mirant a la finestra, veient passar els núvols, un darrera l'altre, deixant una estela interminable de formes imaginàries; sentint el remor del vent, d'un vent que comença a fer olor d'hivern. Escoltant els ocells, que poc a poc, ens diuen adéu fins un proper estiu, et dones

compte de què aparentment res ha canviat al Port, tot és com sempre.

Però si aixeques el cap i passeges pel poble podràs veure com hi ha coses que s'estan transformant al nostre voltant. En un primer moment, tothom parlava de projectes que al cap i a la fi no

tenien consolidació, no passaven de ser estudiats superficialment a les taules dels que «manen», sense gaire entusiasme ni ambició.

Any rera any, sortien a la llum pública noves inquietuts, noves formes de fer que acabaven

sense remei en un no res.

Ara tot això pareix haver sofert un canvi profund... esperem que per millor!!!

Les obres s'han posat en marxa; el passeig de la sirena inicia la seva remodelació, les places turístiques renoven l'aspecte i ofereixen nous alicients, els jardins apareixen cuidats amb un to selecte, del pont alt del Rivet es parla més que mai, així com també del nostre cementiri.

Les coses fructifiquen i la gent desperta del llarg estat d'inactivitat. I es crea l'ambient propici per fer una candidatura d'aquí, del nostre Port únic i irreplicable que cerca ser independent des de temps infinits però que només ara se n'adona de la seva importància.

Ana M<sup>re</sup> Mas

## VIDEO PLAYA MAC

llega en video estas Navidades



¡Ganadora de 4 Oscars en 1988!



UN PEZ LLAMADO WANDA

ATENCIÓN:  
KODAK

Revelados en 3 horas

Horarios:

Se recogen carretes hasta  
las 5 de la tarde

Y también

Los fantasmas atacan al jefe  
Los Critters



PORTO CRISTO

ABIERTO TAMBIEN MAÑANAS

# Nos alegramos

## La Cerbatana

De que el Plan General de ordenación urbano de Manacor salga a exposición pública, la primera semana del próximo diciembre de 1.989. Ya era hora, debemos observar con mil ojos, los proyectos que allí se debaten, porque el futuro urbanístico está en juego.

Que el «Paseo de la Sirena» sea peatonal, por supuesto; pero pedimos a Marcos Juaneda, que dé soluciones al insuficiente aparcamiento, pues los meses de verano, podemos pasarlos como siempre, SIN.

De contar para estas Navidades con una iluminación decente, la hemos pagado nosotros, pero por lo menos, no seremos un pueblo sin detalles navideños, mientras otros derrochan luz por los cuatro costados.

De saber que la Asociación de Vecinos de Porto Cristo tomará medidas populares en asuntos varios y que de una vez, se pone de manifiesto, que al final la gestión es más efectiva desde Porto Cristo, que desde el lejano y desorganizado Manacor. Nosotros no somos culpables de que 20 especuladores gobiernen la ciudad de las perlas y de los muebles.

De que quiten los monumentos a los caídos, ya era hora, hace tiempo que el paisaje no soporta más, tan mayúscula mole anti-estética. Pedimos a Bernardino Gelabert (hijo) que calibre y valore el impacto ambiental de tan bochornosa y luego que nos cuente los resultados.

De que lleguen las Navidades. La fiesta siempre es bien recibida, además para últimos de Diciembre ya habremos olvidado la declaración de Hacienda, que siempre genera pesimismo.

De que se proyecte en Porto Cristo, un cementerio municipal, ya era hora, pues hay pueblos con 500 habitantes que lo tienen, y nosotros queremos dormir el último sueño en Porto Cristo, además el cementerio de Porto Cristo, es más barato.

De que el Delegado de Manacor, para Porto Cristo y alcalde de nuestro pueblo Bernardo Amer, se plantee en breve la instalación de una petita fuente en la plaza de «Ses Comes» y así los niños sacian su sed, sin pasar tanta pena.

Que los Villancicos de Porto Cristo, sean plato fuerte de Navidad. Necesitamos puntos de referencia y de identidad, para caminar hacia un unido futuro. Cantar siempre es mucho mejor que llorar; sea, donde sea.

De que la compañía Eléctrica GESA asegure que da un servicio perfecto a Porto Cristo. Nosotros pedimos, que nos diga estas bromas el 28 de diciembre y así nos enfadamos menos, a la hora de pagar.

De que se instalen en Porto Cristo nuevos y buenos profesionales, eso significa que dentro de poco sólo nos faltará una Farmacia, un nuevo médico, una ambulancia, un Ayuntamiento, la depuradora, el asfaltado, las Aguas sucias, etc.



- Energía Solar
- Planchas
- Baños - Spas
- Chimeneas - Estufas
- Deshumidificación
- Aire Acondicionado



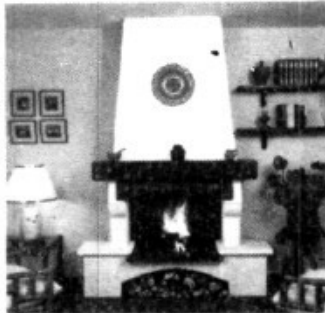
## ARTE EN CHIMENEAS

Diseño  
Distinción  
Garantía

- EN NUESTRA EXTENSA GAMA DE MODELOS ENCONTRARA EL QUE VE DESIA.
- O BIEN, PODEMOS FABRICARLELO EXPRESAMENTE.
- CHIMENEAS DE TODO TIPO CON LOS MEJORES MATERIALES.



ORCHIS



CADI



ENCAMP

*Para su chimenea, busque la experiencia de Focart.*

- ◆ **Tienda y Exposición:** Ctra. Son Servera, 11 y 13, bajos
- ◆ **Oficinas:** Ctra. Son Servera, 11-A - 1.º
- ◆ **Taller y Almacén:** Pasaje Particular, s/n.
- ◆ **Tels. (071) 82 11 46 - 82 05 40**

07680 PORTO CRISTO (Mallorca)





# Nos Comunican

## La Cerbatana

Que el Ayuntamiento de Manacor, lleva 3 años sin dar una peseta al equipo de Porto cristo. La Cantera no recibe los cuidados de D. Sebastián Riera y el equipo de 3ª División espera las 500.000 ptas. que habitualmente se daban hace 3 años, en concepto de subvención. Debemos recordar al Ayuntamiento que el campo de fútbol de «Ses Comes» es municipal.

Que el Restaurante-Bar «Los pájaros» de Cala Bona, ha inaugurado, con todo éxito. La dirección estará a cargo de Kati y la cocina le corresponde al maravilloso chef Juanito. En la C/ na Llambies 33 de Cala Bona, se sirve una comida de calidad. Os deseamos suerte.

Que en el Restaurante **La Parra** de Porto Cristo, habrá estas navidades, una **Cena-Cotillón**, hasta el amanecer, donde la reserva es necesaria, por motivos de espacio. Barra libre y comida hasta que no se pueda más y por supuesto gran fiesta de Navidad.

Que Porto Cristo, cuenta ya con una **armería**, ésta se llama **NICO-SPORT**. Allí se podrán comprar todos los productos materiales y enseres, relacionados con la pesca y con la caza. Esta tienda está en la C/ Sureda nº 11. Ya sabes, una **ARMERÍA** en Porto Cristo.

Que en Porto Cristo se han puesto de moda los **CROASANES**. Juan Carlos Baqué Castor, quiere darle marcha en serio, a la **CROISANTERIA CAPRICHOS**. Allí podrás encontrar croissants de todos los estilos, rellenos de atún,



queso,, jamón, chocolate, almendras, nata, crema. La Croissanteria Caprichos sirve productos variados para bautizos, cumpleaños, fiestas sociales, etc y también pizzas por encargo. Especialidad en chocolate casero. Si quieres degustar la calidad de un buen croissants variado, están en C/ Sureda nº 23 y su teléfono para los encargos: 82 02 10. Local próximo a la «Banca March».

Que la Asociación de Vecinos de Porto Cristo ha sacado 300.000 ptas. para el destino de los adornos de Navidad, 65 estrellas de gran tamaño adornarán con galancia nuestro querido y amado Porto Cristo.

Que el pintor **Emilio Pascual** inaugura la nueva exposición de Galería Ducal. El pintor de óleos Emilio Pascual, nació en Yecla (Murcia) en 1.961. Un centenar de exposiciones avalan a este polifacético pintor.

Que la Policía Nacional; Ahora **Cuerpo Nacional de Policía**, no tienen efectivos policiales para que los chorizos dejen de darnos la nota. Esperemos no tener que poner una policía paralela.

# MERAVELLES

## J O G U I N E S



C/ Major, 10 - Tel. 84 32 40 - MANACOR

*Les anuncia que, con motivo de la campaña de Navidad y Reyes, que se inicia el día 1 de Diciembre, hará un 10% de descuento en los artículos de juguetería*

# TITULARES

El PGOU de Manacor será recogido dentro de varios meses por «Aseo Urbano S.A» de cualquier contenedor

La clínica de lujo del Baviera, se hará, cuando Porto Cristo instale el próximo alcalde de Manacor

Los monumentos a los caídos, que producen un impacto ambiental inconstitucional serán trasladados a la plaza del mercado de las verduras de Manacor

Bernat Amer Artigues, alcalde de Porto Cristo y concejal del Ayuntamiento de Manacor asegura: he pensado mil veces en dimitir

Josep Barrull (de hacienda local) invertirá el 50 % de lo recaudado aquí en Porto Cristo

## CONSTRUCCIONES MARTÍN SUREDA RIERA S.A.

*Construcción y venta de garajes,  
chalets adosados, chalets individuales  
y solares en Cala Mandiá*

PISOS Y GARAJES EN PORTO CRISTO  
ZONA «ES PINARÓ»

---

Disponemos de FINCAS RÚSTICAS  
en varias zonas

---

Informes: 82 14 05 (Tardes)  
82 08 83 (noches)  
82 10 79 (de 9 a 10 h.)  
Porto Cristo



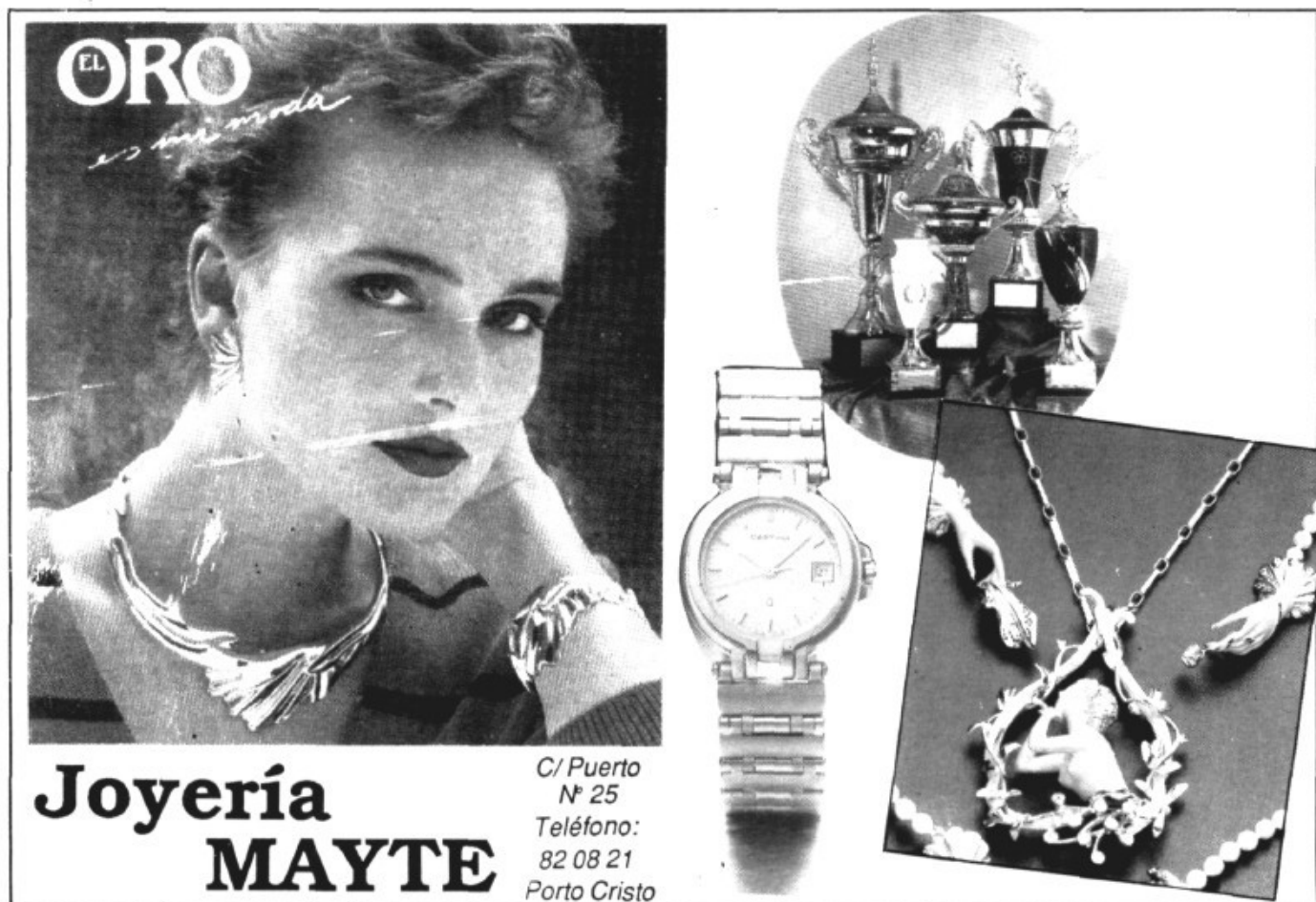
Aseguran fuentes solventes de todo crédito (que el Plan General de Ordenación Urbana de Manacor) inspirado por gentes, que no tienen ni un m<sup>2</sup> en el municipio es un cadáver de última hora

Nuevo milagro en Manacor: la CDI-PSM, el PSOE e IU pueden fusionarse para las próximas elecciones. En Madrid mientras tanto, el PSOE está a la derecha de la patronal

Según el recuento particular de Juan Moratille, el PSOE en las municipales sacará 11 concejales

Los «Pacto Traficantes» de Manacor saben cada metro urbanizable y cada metro rústico, del Plan General. De nuevo el pueblo de Manacor pagará las consecuencias de su particular cáncer

Milagro en Manacor y Porto Cristo: la Concesión de las playas: serán explotadas por los mismos de siempre, con los mismos criterios de elección y por distintos gestores municipales



**EL ORO**  
*es una moda*

**Joyería**  
**MAYTE**

C/ Puerto  
Nº 25  
Teléfono:  
82 08 21  
Porto Cristo

**Joyería**  
ESTABLECIMIENTO 1948

# Candidatura Independiente

**Ana M<sup>a</sup> Mas, 19 años**

Desde mi modesto punto de vista, esta candidatura no ofrece ningún tipo de duda en cuanto a su valía, además de necesaria es muy conveniente. Los problemas que azotan nuestra comunidad están ahí, no son invisibles para nadie y, menos aún, para el Ayuntamiento de Manacor. Pero por lo visto no somos lo suficientemente importantes como para que nos tomen en serio. Es óbvio, por lo tanto, que tenemos que unir nuestras fuerzas y dejar a un lado las desavenencias, que aunque clandestinas, existen en Porto Cristo.

Espero que mi trabajo y mi firma colaboren en esta especie de cruzada a estilo medieval. Al ser estudiante no puede disponer de mi propio dine-



ro, así que económicamente me es imposible ayudar.

En este pueblo todo es metódico, siempre son las mismas personas las que lo organizan a su gusto. No pretendo criticarlas, puestos que han hecho cosas muy buenas pero el cambio es necesario, sobretodo, para no caer en el tedio. No sería

bueno mojarse en cuanto a nombres posibles pero tengo mis preferencias. Mis gustos se encaminan hacia un grupo que no parece existir, que parece estar al margen en este núcleo de población, pero que pide a gritos ser escuchado: los jóvenes. Nosotros somos el futuro de este pueblo y deben darnos la oportu-

nidad de expresar nuestras ideas libremente.

Si se logra el objetivo se producirá una gran transformación que beneficiará a todos los niveles, pero se debe lograr y el trayecto está lleno de espinas e impedimentos que sólo el duro trabajo hará desaparecer.



**Panadería Pastelería**

# S'illot

C/. Romani - CALA MOREIA

Tel. 81 01 55

C/. Bosch, 9 - MANACOR

Tel. 55 06 89



## TAMBIEN LA PASTELERIA S'ILLOT EN PORTO CRISTO CROISSANTS HECHOS AL MOMENTO

**CROISSANTERIA - FORN - PASTISSERIA**

*Pasteles - Tartas - Bombones. Y nuestros deliciosos  
"CROISSANTS" recién salidos de horno para Vd.*

**Avd. Amer, 24 - PORTO CRISTO - Tel. 82 18 42**

# La necesidad de una candidatura independiente en Porto Cristo

A parte de estar de moda, es necesario hablar del tema de la presentación de una candidatura INDEPENDIENTE de porteños a las próximas elecciones municipales.

Inicialmente y desde la perspectiva de los actuales partidos políticos no tienen porque ser imprescindible la presentación de esta candidatura, pues todo lo que con ella podría conseguirse lo podrían ofrecer los distintos partidos desde y en sus respectivos programas electorales.

Ello, sin embargo, -y sin poner en duda la buena fe de nadie- el tiempo se ha encargado ya de demostrarnos que no es así. Siempre todo el mundo nos ha prometido muchas cosas y nadie ha cumplido. Y ello sin dudar de las buenas intenciones de nadie, pero siempre hay proble-



mas más generales y acuciantes que reclaman la atención y la dedicación de los que hasta ahora nos han gobernado, y aunque pongan a un porteño al frente de la «delegación» del alcalde, esta nunca ha sido más

que ésto, una delegación, con ello Porto Cristo y sus problemas nunca han sido más que parte integrante -importante si queremos- dentro de los problemas generales del municipio.

No es un problema de personas ni de partidos políticos, es un problema del sistema empleado hasta ahora.

Porto Cristo para resolver bien y rápidamente sus problemas necesita -como primer paso- UNA TENENCIA DE ALCALDÍA-, lo que significaría un presupuesto propio, y, de esta manera todos, por el propio sistema se verían obligados a -por lo menos- conocer los problemas y votar en la Comisión. La forma de distinción del presupuesto, que debería ser concordante con nuestra importancia, es otra cosa y de menor relevancia. Lo importante sería y debe ser el cambio de sistema y de actitud.

Tomen pues los partidos políticos nota de por donde conducirse si no quieren quedarse desfa-

sados en la ya iniciada carrera.

De todas formas creo que poco importa a los partidos Porto Cristo, lo que de aquí les interesa son **nuestros votos**, y es lógico, como también es lógico que nosotros exijamos algo más que promesas.

Todo lo expuesto es posible conseguirlo sin la candidatura, pero creo que es mucho más fácil conseguirlo con la candidatura independiente no estaría ni mediatizada por nadie, éste sería su principal objetivo y no dependería de los intereses de nadie que no fuéramos los propios portocristeños.

Y hablando de intereses, también se debe ser consciente de posibles manipulaciones que vengan de fuera con los objetivos que sean, la candidatura, si se lleva a cabo, debe ser con gente de aquí, con su esfuerzo y con su dinero si hace falta, de una forma realmente **independiente** con una **Asamblea** que funcione y que a la vez **controle y apoye** en todo momento a sus representantes, de otra forma será iniciar mal el camino.

Pero ¿a dónde nos conduce ésto?, a mantener la situación in eternum, a conseguir una alcaldía pedánera, a la independencia... Ésto somos todos quienes debemos decirlo y reflexionar lo que más nos conviene. El primer paso que es dejar de hablar y organizarnos de forma **seria e independiente** debemos darlo, del resto ya hablaremos más adelante.

Texto:  
Consejo Redacción  
Plataforma I.P.C.



## ABIERTA MATRÍCULA

### ADMINISTRATIVO

- \*MECANOGRAFÍA
- \*CÁLCULO COMERCIAL
- \*TAQUIGRAFÍA
- \*INGLÉS
- \*SECRETARIADO
- \*CONTABILIDAD
- INFORMÁTICA

### INFORMÁTICA

- Manejo ordenador I.B.M. - Olivetti
- Programación Basic y Cobol

### SECRETARIADO CONTABILIDAD

- Preparación oficinas
- Plan general contable
- Prácticas por ordenador
- Contabilidad por ordenador

Palma: Vía Portugal, 1 A, 2º-2º. Tel. 72 43 71

Manacor: Plaza Iglesia, 2. Tel. 55 56 06

Inca: Obispo Llompart, 5 Tel. 50 21 85

# Una de cal y otra de arena

## TIRÓN DE OREJAS

Improvisador, desorganizado, anárquico, pasota, inmovilista, grosero a... MANOLO LLANERAS jefe del INEM de la Comarca de Llevant, que ha demostrado una manifiesta ineficacia con las colas de parados, que año tras año se amontonaron en su puerta. A veces por muy bueno que sea el edificio, siguen las cosas s'n funcionar. Que aprenda de Hacienda.

## FELICITACIÓN

A D. CIPRIANO MANSILLA, miembro de la Junta Directiva de la Asociación de Vecinos de Porto Cristo. Su trabajo, en busca del donativo para la iluminación, hará posible que por unas navidades, todo se vea mucho más alegre.

## TIRÓN DE OREJAS

Por 5ª vez, con gafas de madera, con tarjeta roja al Director Provincial del Insalud FRANCISCO SEVILLA, que nos ha tomado el pelo, con la petición del 2º médico, la ambulancia, el ATS, el centro de Urgencias, etc...

## FELICITACIÓN

Innovador, laborioso, plausible, capaz, al nuevo entrenador del Porto Cristo, Rafael Copoví, porque los futbolistas se mueven con gracia en el campo de fútbol. Sabemos que en poco tiempo, no se pueden hacer milagros.

## FELICITACIÓN

A los señores AMER, padre e hijo, que como todos los años han dedicado su precioso tiempo para que los adornos de la Iglesia, se conviertan en arte. La Iglesia de Porto Cristo, gracias a los señores AMER, está muy hermosa.

## TIRÓN DE OREJAS

Sin previsión, sin contenedores, sin personal, sin personal, sin camiones, sin basurero, sin vergüenza, a la compañía de Basuras y Limpiezas «ASEO URBANO, S.A.», que ha llegado a Manacor, Porto Cristo, S'illot, Calas, Son Maciá, que cuenta con 30.000 vecinos y 25.000 plazas hoteleras, pensando que se trata de una población desierta.

## FELICITACIÓN

A la Asociación de la 3ª edad, de Porto Cristo, que ha demostrado desde que se fundó, que saben trabajar con gusto, que tienen ganas de hacer las cosas bien, que son gente estupenda y encantadora.

## TIRÓN DE OREJAS

Conservador, Centralista, Racista, Imperialista, Moralista, Involucionista, Demagogo, a D. GASPAR FORTEZA (S'illot) que ha tratado de manipular el mensaje de la Candidatura Independiente de Porto Cristo. Cuando además es el menos indicado para hablar. Sabemos a qué intereses responde su agresión.

# CELLER

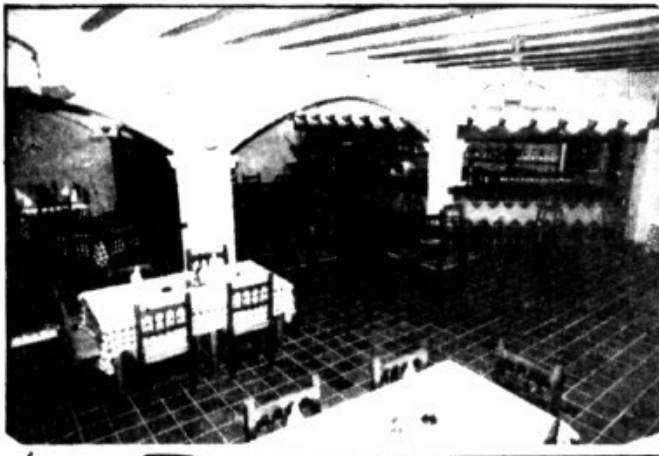
# «ES CUEROT»

**ABIERTO**

**TODOS LOS DIAS**

*CUINA MALLORQUINA*

**TEL. 81 02 71**



### FELICITACIÓN

A todos LOS FORASTEROS de Porto Cristo, que deben soportar todos los días del año su MANIFIESTA INFERIORIDAD. Olvidándose muchas veces que todos somos del mismo globo y que la tierra es una versión económica, del capitalismo. Los forasteros de Porto Cristo son iguales ante la ley, lo diga el PSM, lo diga Nadal Batle.

### TIRÓN DE OREJAS

A la Asociación de Vecinos de Porto Cristo, que dirige ONOFRE BALLESTER, por estar falto de reflejos en el Asunto importante y trascendental del Puente Alto del Riuet de Porto Cristo. Después del Burro muerto, la cebada al rabo.

### FELICITACIÓN

A la Juventud de toda Mallorca, que han impedido con su presión y su trabajo, la implantación de nuevas urbanizaciones en lugares míticos de Mallorca. Ya está bien, queremos respirar un poco.

### TIRÓN DE OREJAS

Insolidario, individualista, egocéntrico, protestón, anti-democrático, a muchos de los taxistas de Porto Cristo, Manacor, etc. que han puesto en evidencia a todo el colectivo de taxistas y han demostrado que no están por la normalización de las paradas.

### FELICITACIÓN

A SALVADOR CASTELLÓN, PACO, GUILLERMO LLINÁS y JUANITO MARTÍNEZ, que se han puesto a trabajar para mejorar el Club de Fútbol Porto Cristo, sin importarles las seguras críticas de los de siempre.



### TIRÓN DE OREJAS

Mandón, manipulados, estafador, carero, fraudulento, a todos los ESPECULADORES, con mayúsculas del Municipio de Manacor y parte del extranjero, porque impiden el progreso natural de la Patronal, pequeña y mediana empresa, trabajadores y parados. Ellos son la peste del siglo XXI y una especie que debe ser nombrada NON GRATA

### FELICITACIÓN

Con carácter de urgencia, con miles de votos seguros, con un programa serio, con varias mujeres en su lista, con respeto y seriedad A LA CANDIDATURA DE PORTO CRISTO, que está despertando sueños, de muchos vecinos.

# gesport

C/ Sureda, 24 - 1º \* Tel. 82 13 65  
07680 - Porto Cristo  
(Mallorca)

- ASESORIA JURIDICA, FISCAL Y LABORAL  
- CONTABILIDADES DE EMPRESA  
- SEGUROS GENERALES

ESTABLECIMIENTO  
L'Esportista

# Curiosidades del mundo animal

El mundo animal nos sorprende muchas veces con novedades y hechos curiosos. En la foto, podemos ver un cerdito, que nació con dos cuerpos, para sorpresa de su dueño. El análisis del veterinario, demostró después de su fallecimiento, que contaba con dos cuerpos completos y con todos sus miembros y tan sólo una cabeza que unía el tronco. Este fenómeno según hemos podido saber, se da de cada 1.630.000 partos. Ocurrió en Porto Cristo en septiembre, el 30, de 1989. Tendrán que nacer unos 10 millones de cerdos para que ocurra otra vez.

Texto: Redacción.  
Foto: Moreno



# GOYA CINEMA

MANACOR

## PROGRAMACION DICIEMBRE

### PROGRAMACION SEMANAL

1-2-3-4 DICIEMBRE 89  
**TRES FUGITIVOS**

5-6 DICIEMBRE 89  
**EL TURISTA ACCIDENTAL**

8-9-10-11 DICIEMBRE 89  
**ARMA LETAL 2**

15-16-17-18 DICIEMBRE 89  
**CUANDO ME ENAMORO**  
Del director de OFICIAL Y CABALLERO

22-23-24-25-26 DICIEMBRE 89  
**CARIÑO HE ENCOGIDO A LOS NIÑOS**  
y el corto de Roger Rabbit "DOLOR DE BARRIGA"

29-30-31 DICIEMBRE 89

**SLIPSTREAM LA FURIA DEL VIENTO**

1 ENERO (Jueves) <b>MENSAJERO DE LA MUERTE</b>	2 ENERO (viernes) <b>SALVAJE KID</b>	3 ENERO (sábado) <b>EL GUERRERO DEL 4º MILENIO</b>
4 ENERO (domingo) <b>ABSOLUCION</b>	5 ENERO (domingo) <b>EL GUERRERO AMERICANO III</b>	

### PROGRAMACION MATINAL

2-3 DICIEMBRE 89

**MASTERS DEL UNIVERSO**

23-24 DICIEMBRE 89

**TEEN WOLF I**

9-10 DICIEMBRE 89

**RUSSKIES (Rusos)**

30-31 DICIEMBRE 89

**SLIPSTREAM**

### E CINE CINE CINE CIN ÑOL ESPAÑOL ESP

12 DICIEMBRE 89

**ESPERAME EN EL CIELO**

19-20 DICIEMBRE 89

**ESQUILACHE**

### CINEFILOS

14 DICIEMBRE 89

**BIRD**

21 DICIEMBRE 89

**HEROES INOCENTES**

"HANNA WAR"

28 DICIEMBRE 89

**DUBLINESES "LOS MUERTOS"**

## BAR GOYA CINEMA

ABIERTO TODO EL DIA  
TAPAS VARIADAS  
BOCADILLOS DEL DIA



# Breus

-Sabeu qui va ensenyar a conduir als espanyols? El Seat 600.

-Amb la loteria la sort no és guanyar el gros dissabte que ve, sa sort es pogué jugar molts d'anys amb salut i humor.

-¿Vos heu donat compte de que els amics i amigos van tornant majors?

-Els avions si cauen és perquè «volen».

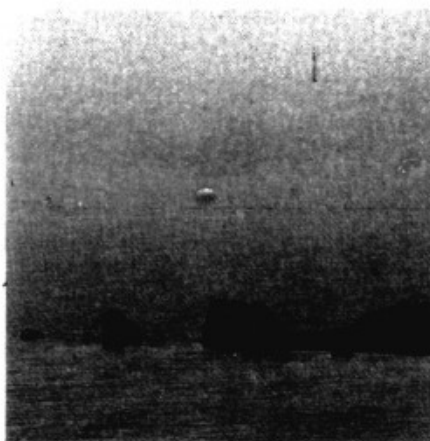
-Hi ha cambres que quan els conviden, per no engatar-se, fan play-back, llavors ses plantes es moren, ¿compreneu ara com és que a vegades els cossiols són de plàstic?

-Quan t'afaites, el mirall és la teva partitura.

-És curiós, els nens i nenes de la comarca de llevant s'encarreguen aquí i neixen a més de 60 kms.

-L'idioma internacional és la música i el segon hauria d'esser l'Esperanto.

-Quan la mar està en calma o



Venus Rock

quan hi ha temporal, la matèria és la matèria, però no és igual, amb les persones passa ben el mateix, incluint-te a tu.

-N'hi ha que toquen allò que no sona, no ho entenc.

-Vaja quin metxero més guapo, com és que no s'encén?. Mira, com que no fum, el duc per planta.

-Me n'he d'anar mitja hora abans, perquè he fet un quart tard.

- Ah, bé.

-Avui en dia, la gent s'afaita amb raó i sense.

-Quan somniava no ho veia tan clar com quan estava despert, fins que se va acostumar a dormir amb les ulleres posades.

-Eren dos amics, un tenia molta por als avions, l'altre no tanta. Sabeu com va esser la seva mort?, el primer dormint tranquil·lament a casa seva, un avió va caure sota la seva casa, l'altre encara viu.

-Els conductors xerecs ens deixen clar on sobren curves pel simple fet que ells van recte.

-Les persones són com les portes blindades, amb la clau adequada totes s'obrin.

-Aquell dia que no fas feina, però la teva empresa el te paga, no és el teu dia lliure, és el dia lliure del pare dels teus fills, no ho oblidis.

-Els animals més ferotges ja no són els lleons i tigres, d'ells se'n pot escapar, per tant els virus del SIDA i altres són avui els més ferotges.

-Val més caminar tard i anar dret per caminar dret i anar tort.

La culpa és de la gota que rissa l'ona i del vent que li ajuda.

**Joan Tur Santandreu**



JOYERIA  
RELOJERIA  
*Mariant*

Juan Lliteras, 22 - Tel. 550892 - Manacor



**EL ORO**  
REFLEJA  
SENTIMIENTOS

RESTAURANTE  
*Tony's*  
BAR

# Desde mi barrio

Por fin es viernes

Textos: Colectivo 8

NOTA: El colectivo 8 de la Revista PORTO CRISTO apoya totalmente la candidatura Independiente de Porto Cristo. Candidatura que no significa ni mucho menos enfrentamientos con nadie. Sólo se quiere llevar 2 o 3 concejales al Ayuntamiento de Manacor, para defender nuestros intereses.

Si alguien no está de acuerdo con nuestra candidatura, que siga votando a los partidos de Manacor, nadie obligará el voto a la candidatura, aquí el voto en este país es secreto y libre. Además ya contamos, que más del 50 % de los vecinos de la costa, que votarán antes a Manacor, que a su pueblo legítimo.

LOS APARTAMENTOS DE CALA ESTANY D'EN MAS, que todavía no cuentan con la depuradora correspondiente, entrarán con toda seguridad a funcionar en Abril de 1990, ya que los 900 apartamentos de que constan, se están vendiendo por medio de las Agencias de venta. 3.000 turistas cada 15 días, nos visitarán y debemos dejarles un poco de sitio en Cala Mandia, Cala Anguila y Cala Romántica. Esperemos que el Ayuntamiento de Manacor obligue a estos apartamentos, la normativa de las Aguas depuradas.

EL PARTIDO SOCIEDAD OPERACIONES ECONÓMICAS (PSOE), próximo a la Derecha de José María Aznar y muy lejos de la derecha de Adol-

fo Suárez. Montará de nuevo una empresa en Manacor. A través de «Informática Calvià». Se posicionarán de nuevo las raíces del pacto de progreso y los amigos de los amigos demuestran el llamado amiguismo socialista, sin recato, ni vergüenza.

Cuentan los más viejos del lugar, que saben por viejos, de muchos ejemplos prácticos, que el Ambulatorio de Manacor, de carácter comarcal, parece «La casa de la Charito», allí no hay orden, ni organización, se practica el amiguismo y el enchufismo. Los 20 médicos y 30 ATS cubren el expediente de una manera bochornosa y cómoda. Francisco Sevilla, director provincial de Insalud, ha demostrado en 2 años de dirección, que no tiene ni idea.

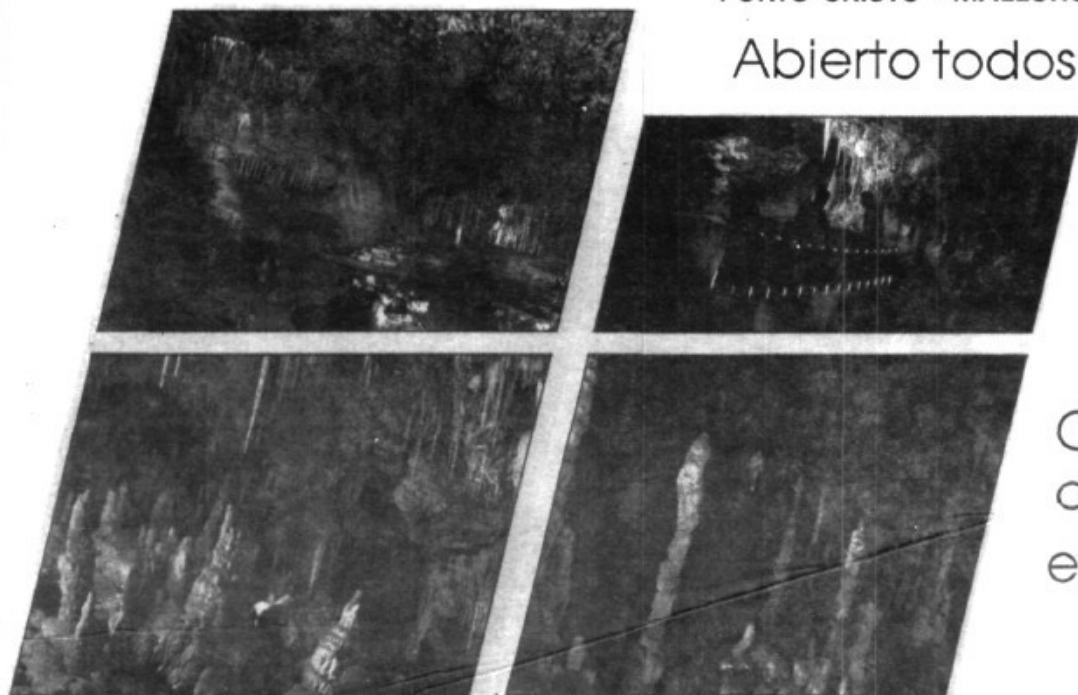
Sabemos a ciencia cierta, que Manolo Llaneras, director General de los parados de Manacor y Comarca, carece de imaginación, del sentido de organización. No tiene una programación clara y en vez de tolerar el atropello mayúsculo de las colas, lo que debe hacer es, buscar un sistema mejor que clasifique por días los diferentes llamamientos. Al Loro Manolo, que se te puede poner en peligro la plaza; como tiremos de la manta. Una vergüenza comentaba una señora de edad, intolerante, parece mentira. Ya ves, lo que pasa...

LOS MONUMENTOS A LOS CAÍDOS, que vergon-

## CUEVAS DELS HAMS

PORTO CRISTO - MALLORCA

Abierto todos los días



Conciertos  
clásicos en  
el lago Mar

tutela.

## RUMOR PLATAFORMERO

Se rumorea insistentemente, dándole vida larga al proyecto, que la Plataforma de Porto Cristo ha causado gran crispación en Manacor. Se sabe ya, que con un poco de suerte y con tiempo, los de Porto Cristo pueden sacar varios concejales (2-3) eso supone un duro golpe al organigrama político de Manacor. El rumor de la plataforma, con ideas que pueden asentarse y aceptarse en Porto Cristo. Ha puesto furiosos primero a los políticos profesionales, que ven peligrar varios sillones y luego a los mandamases de Manacor que ven peligrar su hegemonía y tendrán que negociar con los portefios sus intere-

ses.

## RUMOR INVERSIONISTA

Se rumorea en todos los rincones de Porto Cristo, que el proyecto de ampliación del Rivet, debe ser cierto, porque los moviminetos de compra y venta se suceden a diario.

Todos los terrenos que están situados detrás del Hotel Son Moro, todos los situados detrás del Hotel Estrella, todos los terrenos próximos a Marina de Porto Cristo, Cuevas del Drach, los próximos a las cuevas dels Hams, los que están detrás del Restaurante la Parra, los próximos a la C/ Andrea Doria, los puertos del Rivet, del puerto Romano, los terrenos próximos al Acantilado natural, Mini Golf, etc. Allí, en estos terre-

nos se cuece algo grande, han ajuntado vecinos que habitualmente pasean por el pueblo. En las peluquerías de señoras dicen que el tema está muy adelantado, que el Puente del Rivet, dará posibilidad a grandes proyectos. Los rumores han llegado también a San Lorenzo, porque un propietario de allí, se acercó por el rivet a investigar 1.800 m<sup>2</sup> que tiene su cuñado. Asegurándole al citado familiar que no venda. El rumor de los llamados y avisados 30.000 millones del Rivet, que el «Porto-Cristo» dijo hace meses, parece que dejará de ser rumor para la próxima revista.

## RUMOR GUBERNAMENTAL

Parece ser que el

«Pacto de Progreso» de Manacor no trabaja con tanta precisión como ellos dicen. Muchas veces PSOE, CDS, PSM y UM, denunciaron cuando no tenían el poder de lo fácil que eran hacer las cosas, si se ponía interés y si éstas se hacían con antelación y estudio.

Este rumor viene a cuento, porque las basuras del Término Municipal de Manacor, dirigidas ahora por ASEO URBANO S.A., una empresa apoyada por el PSOE y PSM, no han empezado con buen pie, podíamos decir que no se puede empezar peor. Sin organización, precisión, estudio, etc. no se puede gobernar, ni ahora, ni antes. Los políticos de Manacor están demostrando que son un montón de MANTAS.

# POPIUM SPORTS

## PRENDAS PARA EL DEPORTE

### SPORTWEAR



Avd. Amer, 9



07680 PORTO CRISTO

# LOS EMPRESARIOS

## Perfecto Acosta Sepúlveda y Pascual Cifuentes Pérez... de Perfecto - Pascual S.A.

Perfecto-Pascual S.A. se formó en el año 1976. Tanto Perfecto Acosta Sepúlveda como Pascual Cifuentes Pérez trabajaban como empleados antes de montar la conocida sociedad de Materiales de la Construcción, venta de pavimentos cerámicos y de gres, piedra artificial, venta de chimeneas, etc.

Perfecto Acosta cuenta con 36 años y Pascual Cifuentes el mayor de los socios con 43 años, ambos desde 1974 trabajaban en la c/Levante n° 9 y aquí viene su amistad y futura sociedad.

Perfecto-Pascual S.A., participa como socio de la cooperativa de Derivados de la construcción COMADECOSA, que tiene su sede en Campos y por eso Perfecto-Pascual S.A. es una empresa competitiva y **calidad-precio**, puede competir con cualquier empresa del sector.

- ¿Quién es Perfecto y quién es Pascual?

- **Perfecto Acosta Sepúlveda** de 36 años aporta el nombre inicial de **Perfecto**.

**Pascual Cifuentes Pérez** de 43 años, es **Pascual**, ya tienes el nombre completo de la Empresa. **Perfecto-Pascual S.A.**

- ¿Sigue Perfecto-Pascual S.A. haciendo y fabricando las artesanías escaleras terrazo?

- La fabricación propia de escaleras se hace sobre pedido, exclusivamente lo que se nos encarga. Pero seguimos haciendo además con el mismo sistema y materiales, que hace 14 años. Aquí empezó nuestra empresa y aquí está la base de nuestros criterios, seriedad, mucho trabajo, calidad, respeto al cliente, etc.

- ¿Qué vende Perfecto-Pascual S.A.?

- Vendemos Escaleras terrazo, baldosas, material para vivienda, ce-

mento, pintura, tejas, sucedáneos de la construcción, canaleras, asfaltos,

Perfecto-Pascual S.A. empezó su andadura empresarial con las famosas y artesanas Escaleras de Terrazo y Baldosas de Terrazo, que son de fabricación propia y que trabajan sólo por encargo. Nos comentan ambos socios al **Porto Cristo** que con un negocio alquilado y partiendo de cero, poco a poco, con muchas horas de trabajo, fueron levantando lo que hoy es Perfecto-Pascual S.A.

De la inicial venta de Escaleras de Terrazo por encargo de fabricación propia pasaron a vender en 1980, azulejos y gres y, poco a poco se incorporó en la tienda y almacén diferentes géneros, chimeneas, etc. Perfecto-Pascual S.A. es una empresa portocris- teña que trabaja en esta comarca casi exclusivamente, vende sus productos a la mayoría de constructoras de la comarca y también vende a particulares. La gama de chimeneas son francesas, irlandesas y españolas.



celosías, balustradas, gres, azulejos variados, cemento cola, chime-

neas, etc. De todo.

- Perfecto Pascual S.A., tiene fama de vender ba-



rato. ¿Cuál es el secreto?

- Somos socios de una cooperativa de la construcción que está ubicada en CAMPOS, que se llama COMADECOSA y por eso servimos los precios competitivos, mantenemos precios de calidad-precio, porque trabajamos directamente con fábrica tanto en los azulejos, gres, como en las chimeneas.

- Las chimeneas ¿son todas nacionales?

- Las chimeneas que vende Perfecto-Pascual S.A. pueden ser de obra, pueden ser nacionales, frances e irlandesas. Tenemos muchos modelos y varios diseños.

- ¿Qué pulso tiene actualmente la construcción en la Isla?

- Nosotros creemos que se ha estabilizado sin grandes descensos, a qui en Porto Cristo se trabaja últimamente bien, hay buenas perspectivas. Hay varios polígonos en marcha, nuevo aumento de población. Esperemos que la consolidación de Porto Cristo genere nuevos alicientes.



- ¿Emplean ambos socios alguna fórmula para mantener el éxito en alza?

- Nos conocimos trabajando a sueldo ambos, Pascual es de Albacete y Perfecto es catalán. Luego montamos la sociedad a base de trabajo y seriedad, de sacrificio y

respeto al cliente.

El éxito de Perfecto-Pascual S.A., también se debe a una clientela que es muy buena en todos los sentidos.

**Nota:** En Perfecto-Pascual S.A., trabajamos 4 personas, nosotros dos, un administrativo y Miguel Estrany Umbert,

que empezó con nosotros el mismo día de fundar esta empresa. Miguel es especialista pulidor y con su máquina hace posible el brillo de las escaleras terrazo.

Fotos y Texto  
Redacción

# Qué pasará si Porto Cristo consigue 3 Concejales en el Ayuntamiento?

El Ayuntamiento de Manacor está compuesto por 21 concejales; 20 ediles y un alcalde.

La composición supone que 11 concejales significan la mayoría municipal.

Habitualmente los votantes mayoritarios, se significan por dos partidos nacionales. **Partido Popular y Partido Socialista Obrero Español.**

Normalmente ambos partidos siempre han necesitado de varios concejales, para obtener la mayoría y por añadidura la alcaldía.

Los partidos Bisagras CDS-UM y PSM juegan un papel fundamental no por el nº de votos y concejales, sino que es necesario su apoyo para obtener la Gobernabilidad del Municipio, del Ayuntamiento.

Las últimas encuestas garantizan al PSM 1 concejal, 2 concejales al CDS y 1 concejal a UM o en su caso otro partido Regionalista de carácter conservador.

Significa por lo tanto que 4 concejales del

Ayuntamiento de Manacor, pueden estar ya encarrilados.

Los otros 17 concejales se reparten entre los votantes de la derecha y de la llamada Izquierda. Unos en el PP otros en el PSOE. Si Porto Cristo arrastra para sí, 3 concejales de estos 17 que fácilmente puede lograrlo con una organización sería unas listas amplias, un programa ambicioso, una puesta en escena valiente, un equipo de trabajo profesional y agresivo, laboralmente hablando.

Nos encontramos en la siguiente tesitura: CDS 2, UM 1, PSM 1, Porto Cristo 3 concejales. Total de votos a las bisagras 7 concejales.

Todo parece coincidir, ya que los últimos datos, a la Izquierda se le conceden 7 concejales que con el desgaste habitual del poder perderá 1 voto-1 concejal. Significando con claridad 6 concejales, 5 para el PSOE de Manacor y 1 para el PSM, que ya lo

hemos contado.

El Partido Popular mejorará su participación y en lugar de sacar 8 concejales como en las últimas elecciones sacará 9 concejales. Todo un éxito, si tenemos en cuenta, que el electorado de Porto Cristo ha merchado 1 concejal al PP y otro al PSOE. El otro concejal de Porto Cristo, se significará gracias a votantes que no tenían la costumbre de hacerlo, pero se han acercado por las URNAS arrastrados por una novedad Histórica. Se calcula que 300 votantes de Porto Cristo de los abstencionistas redondearán los 1.700 votos que puede conseguir la plataforma. El recuento final, por lo tanto, con un error del 10 % quedará de la siguiente forma:

Partido Popular 9 concejales, 5.000 votos.

PSOE 5 concejales, 3.000 votos.

Porto Cristo 3 concejales, 1.700 votos.

CDS 2 concejales, 1.400 votos.

PSM 1 concejal, 965 votos.

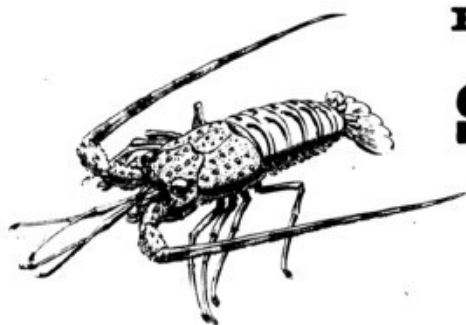
UM 1 concejal, 990 votos.

La pregunta inicial, del titular, se refiere a ¿qué pasará si Porto Cristo saca 3 concejales? La respuesta puede ser un verdadero rompecabezas.

Está claro que si éstos resultados ocurren, que hay muchas posibilidades de que así sea Porto Cristo empezará a dar su opinión en el panorama político de Manacor. Es ilógico el soportar por más tiempo la representación de porteños en partidos políticos de Madrid, Palma, etc.

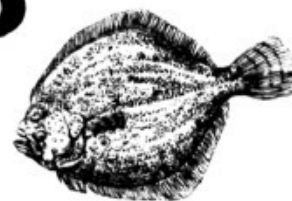
Nuestros problemas pasan por el Ayuntamiento de Manacor, si estamos allí de verdad, con autoridad y competencias, igual con los años nos hacemos un poco de respetar y nuestras opiniones son un poco más vinculantes.

Consejo de Redacción  
de la Revista  
«Porto Cristo»



**RESTAURANTE - BAR**

**SIROCO**



**PESCADOS FRESCOS  
CARNES FRESCAS**

Calle Veri, 9

Teléfono 82 09 35

PORTO CRISTO

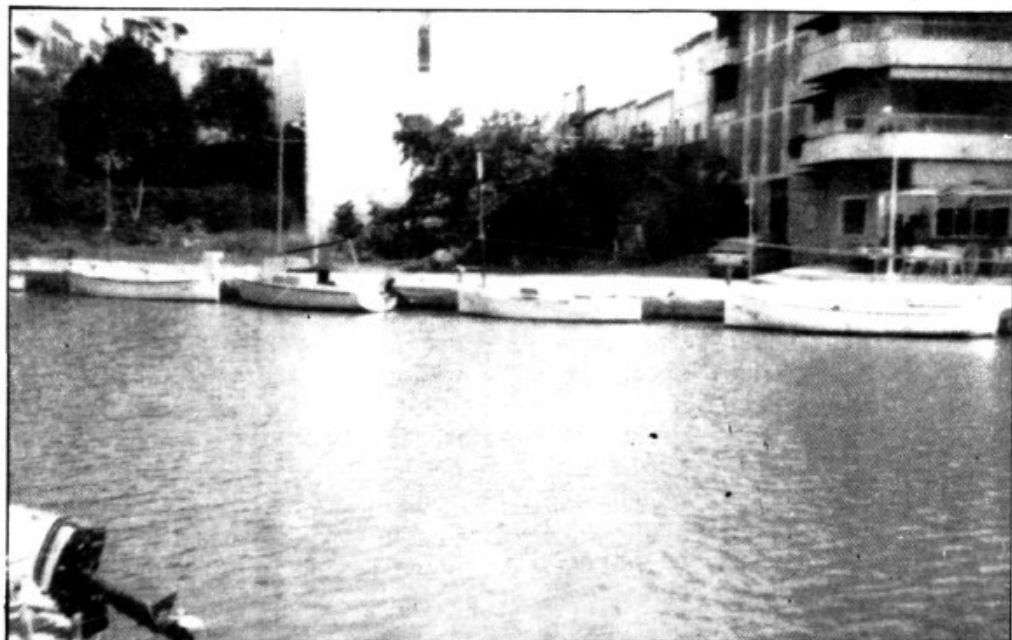
Mallorca

# La Asociación de Vecinos de Porto Cristo, no quiere el Puente Alto del Riuet por la calle San Luis

La AAVV de Porto Cristo, que preside Onofre Ballester no quiere el puente alto del Riuet de Porto Cristo si pasa éste por la c/ San Luis.

Sorprende mucho la decisión tardía de la Asociación de Vecinos de Porto Cristo, porque esta decisión de la c/San Luis con respecto al puente alto del Riuet la tomó el Ayuntamiento de Manacor hace varios meses y sin embargo la AAVV de Porto Cristo tardía e inoperante no dijo nada.

Hace varios meses la **Revista Porto Cristo**, en un artículo polémico firmado por nuestro colaborador Juan Moratille, dejaba constancia de la poca viabilidad del Puente alto sobre el Riuet de Porto Cristo, por la calle San Jorge, ya que el Ayuntamiento de Manacor daba permiso para la construcción de unos apartamentos en la citada calle San Jorge y además se decantaba en un informe sobre la no expropiación de la Banca Catalana, la tienda Veci-



na, los pisos de Encima y la terraza del Hotel Perelló. La Asociación de Vecinos de Porto Cristo tardía e irresponsable por la importancia del proyecto dice ahora **que no hay remedio**, que prefiere que el proyecto vaya por la c/ San Jorge, porque el tráfico ganará mucho y sin embargo por la c/ San Luis no solo se gana poco, sino

que Porto Cristo corre el peligro de perder la gran oportunidad.

El tema del Puente Alto del Riuet por su importancia, pone de manifiesto la falta de temperamento que tenemos los vecinos de Porto Cristo y aunque cueste reconocerlo estamos dormidos y cómodos en nuestros vídeos. Un pueblo es un

proyecto muy serio donde el debate, la pérdida de muchas horas, el trabajo gratuito, el coraje, el temperamento es fundamental para la grasa de unos engranajes, que de momento, **están totalmente oxidados y atascados.**

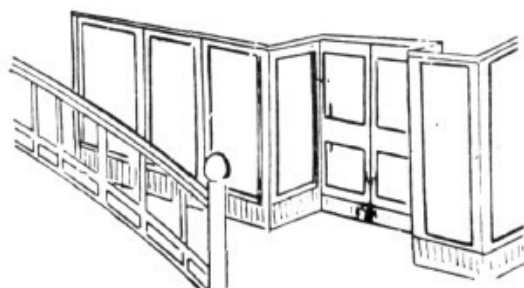
Rafael Gabaldón  
San Miguel

## ARMADURAS «SON CARRIÓ» Y CARPINTERIA METALICA

- \* **TODO TIPO DE PUERTAS AUTOMÁTICAS**
- \* **PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO**

C/. Ferrocarril, 1  
Tel.56 93 42

**SON CARRIÓ**



# RUMORES

## RUMOR CON FUENTE DE AGUA

Los vecinos de la parte alta de Porto Cristo, los que están próximos a la plaza de «Ses Comes», dicen que han oído que el Ayuntamiento de Manacor y el propio Alcalde de Porto Cristo Bernat Amer están interesados en instalar y colocar una fuente en la Plaza de Ses Comes. Una pequeña fuentecita, para que los niños puedan beber la necesitada agua. La iniciativa estará apoyada a bien seguro por Aguas Son Tovell de Porto Cristo, que reflejará una vez más la necesidad de esta empresa de servicios. Los vecinos han oído que la fuentecita en cuestión podría inaugurarse para la primavera



que viene. De todos es sabido que los niños, (numerosos por cierto) en aquella plaza se desplazan a los Bares de alrededor a pedir continuamente agua, por carecer de un pequeño grifo, a la altura de sus bocas.

## RUMOR CON CUATRO

## PATAS

Se rumorea que en Porto Cristo hay muchos perros sueltos, perros abandonados que transitan las calles, playa, solares vacíos y que se buscan la comida como pueden, unas veces robando el pedazo de carne, otras veces desmontando un contenedor

entero, para llevarse algo a la boca. Estos rumores han llegado a la Asociación de Vecinos de Porto Cristo y la citada Asociación dirigirá una carta al Delegado de Policía Marcos Juaneda, para que tome cartas en el Asunto porque si ésto es verdad, conviene tomar alguna decisión al respecto, de lo contrario, poco a poco los animales de cuatro patas van acondicionándose en este pueblo como lugar habitual y darán con la estética de nuestras calles, el orden de nuestras bolsas de basuras, el organizado equilibrio de nuestras playas. La policía debe capturar a estos graciosos y bellos animalitos y darles un dueño que quiera tenerlos bajo su



# Restaurante chino

# ORO NEGRO

LOCAL CLIMATIZADO

RESERVE SU MESA AL  
TEL. 82 15 36

(COMIDAS PARA LLEVAR)

MARTES CERRADO



Calle Burdils, 1-A - Tel. 82 15 36 - PORTO CRISTO



zosamente se exponen en Porto Cristo. Serán retirados de sus respectivos sitios. El Alcalde de Manacor dijo recientemente que los monumentos eran malos vecinos y poco recomendables. Estamos esperando la operación limpieza, por la vía democrática, con la estética como razón. Ojalá sea pronto pues el concepto y paisaje de Porto Cristo, vive con una mancha grandiosa y negra, que no es justificable, ni por motivos históricos, ni ideológicos. Fuera los monumentos, abajo el mal gusto.

\*\*\*

Personas próximas al Pacto de Progreso han declarado a PORTO CRISTO, que seguirán marginando a nuestro Alcalde, el Sr. D. Bernardo Amer Artigues. Nuestro representante político cobra cada mes y no sabemos, cuáles son los proyectos que demostrará, a lo largo de estos 4 años. Porque si piensa pasar a la historia de Porto Cristo, por el paseo peatonal de la Sirena, lo mejor para todos, es que se quede en casita y que reciba los 70.000 pts. mensuales, sin moverse de casa.

\*\*\*

DICEN QUE LA PRENSA AMARILLA próxima al PSOE defiende de nuevo posturas partidistas. Dos años llevamos leyendo todas las consideraciones, de lo bien que lo hace el Pacto y sin embargo vecinos documentados ratifican continuamente, que nunca se había conocido tanto PACTO-TRÁFICO, tanta especulación, tanto desacato. Está claro, las coplillas en Manacor, impedirán alguna vez, que el pueblo, el trabajador, el empresario, etc. sean gobernados con objetividad.

\*\*\*

El Diario socialista de Mallorca ha prometido que



dará información también de Porto Cristo. Y dará información cuando la candidatura esté montada. Ellos que son muy políticos, seguro que nos apoyan.

\*\*\*

EL COLECTIVO 8 pide a la población de Porto Cristo, que se piense muy en serio lo de la candidatura de Porto Cristo, porque de lo contrario, años y años estaremos dependiendo de Manacor.

\*\*\*

Dicen que en Cala Murada, los terrenos valen caro, sobre todo los 250.000 m<sup>2</sup> de carácter socialista. Tomeu protege y protege, pero pasa por alto muchos m<sup>2</sup> que afectan también al paisaje. Todos curas o todos ateos... ¡qué cara!

# Merцерía GARCIA

*amplia variedad en botones y encajes y la representación de*

**ROPA BEBÉ DE NIÑO Y NIÑA  
CORSETERIA, CHANDALS, ETC**



en Cl. Poniente, 1

PORTO CRISTO

Teléfono 82 01 29

# Incendio del petrolero Marquina. Heróico comportamiento del oficial Radio

Incendio donde únicamente fue víctima el Oficial Radio por permanecer hasta el último momento pidiendo socorro, mientras el resto de la tripulación estaba a salvo en los botes salvavidas. Solamente de heróico puede considerarse el comportamiento de nuestro compañero.

En su servicio entre puertos del Golfo Pérsico y Españolas, cumplía con el cometido para el que se construyó. En lastre, el 4 del mes de febrero, hizo escala en Santa Cruz de Tenerife, son esas escalas que se hacen para hacer total reposición de cuanto necesita de suministros. Finalizado éste, puso rumbo hacia el sur, dejando por estribor la ciudad, refinería, Candelaria y hacia el Pérsico. Nadie presentía que era un viaje sin retorno.

Cargados sus tanques de crudos y rumbo a España. Cuando casi estaba llegando y estando frente a las costas del Senegal, un choque con el buque frigorífico No-



ruego «VIKFRÍO», bonita motonave de 4.172 toneladas de registro bruto que construido en el año 1964 hacia la ruta entre puertos Centro Americanos y Europeos. La colisión entre ambos una vez separados, son envueltos por el fuego. A las llamagas y mensajes de socorro acuden varios barcos al lugar del siniestro y salvan tripulantes, algunos heridos por el fuego.

Ésto es cuanto interesa del español, ya que

poco se supo de lo que ocurrió después al buque Noruego que fue llevado a Dakar. En cuanto al «MARQUINA», lo último que supimos era que abandonado quedó a la deriva, teniendo abordo varios focos de incendio importantes.

El Oficial Radio fue el único tripulante que pereció, al permanecer abordo en cumplimiento de su deber y de la orden recibida de pedir SOS.

Este buque tanque fue

construido en el año 1967 de 65.000 toneladas a plena carga, era propiedad de Naviera Vizcaina.

Como dato curioso, este heróico Oficial Radio, residía en Palma de Mallorca, siento no recordar su nombre. Vaya este artículo como homenaje y reconocimiento hacia su persona E.P.D.

**Antonio Guash Ferrer**  
Oficial Radiotelegrafista  
de la Marina Mercante

## ARMADURAS PORTO CRISTO

**ESTRUCTURAS METALICAS  
HERRERIA EN GENERAL**

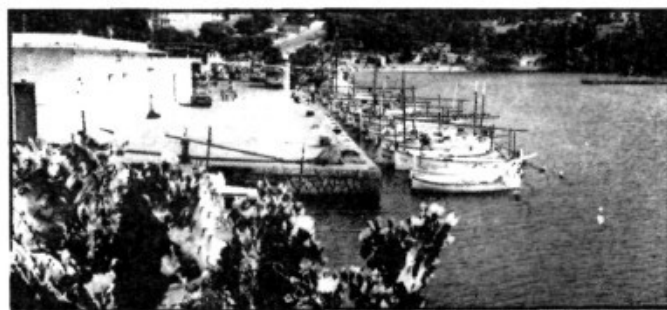
**Presupuestos sin compromiso**

C/. Canteras Blancas, s/n  
Tel. 82 17 69  
PORTO CRISTO



# Razones que justifican una candidatura porto-cristeña

La Candidatura Independiente de Porto Cristo, no predica el enfrentamiento con el pueblo de Manacor, muy lejos está, entrar en este juego. La Candidatura de Porto Cristo, intenta llevar al Ayuntamiento de Manacor varios representantes de Porto Cristo que no tengan jefes, ni intereses, **en Madrid, Palma o Manacor.** Los vecinos de Porto Cristo, desde el mayor respeto posible y con la mayor responsabilidad asumible, quieren estar presentes en el Ayuntamiento de Manacor, para dar una opinión seria, documentada, precisa y que responda a las necesidades reales que necesitan los 4.000 vecinos de aquí. Porto Cristo, tiene problemas propios, muy lejanos a la panorámica Industrial de Manacor, a



la infraestructura laboral de la ciudad del municipio. Aquí se depende exclusivamente del turismo y de los meses de verano, donde con alegría se reciben todas las visitas. Los motivos variados de la población de Porto Cristo, en buscar y fomentar una mayor representatividad municipal responde de manera absoluta, a una inercia que va de la mano de la segura consolidación.

Porto Cristo sufre la dejadez de los políticos,

la falta de servicios, de infraestructuras, de una cierta sensibilidad política, al igual por supuesto que todos los vecinos de Manacor, por eso debe trasladar al Ayuntamiento nuevos planteamientos, nuevas maneras. Pero siempre desde la mayor solidaridad hacia el resto de los vecinos del Municipio. Es falso que Porto Cristo quiera ser independiente, es falso que 4 locos dirigen la ofensiva municipal, aquí se pide cuentas a los que prome-

tieron el oro y el moro y como vemos que la clase política ha renunciado a la implantación de servicio mínimo, con la relación a la necesaria calidad de vida; **nosotros queremos presionar para que nuestro núcleo poblacional sea escuchado, con la ley de los votos en la mano.** Sabemos que la democracia nos permite el canal del Ayuntamiento y la opinión, a través del concejo, por eso estaremos en Manacor, como vecinos que somos de este Municipio, para decir con claridad que aquí viven 1/6 de la población y tenemos unas pocas ideas, de como nos gustaría que fuese nuestro pueblo, **en un futuro próximo.**

Texto:  
Consejo de Redacción  
Revista Porto Cristo

## FOTO DELFIN

*FOTOS CARNET - FOTOCOPIAS*

*VIDEO - REPORTAJES EN FOTO Y  
REVELADOS HECHOS POR KODAK*

Tel. 82 15 22



## VILLAS IBIZA, S.A.

Venta de Chalets  
(Porto Cristo Novo)  
Avenida Carlos I

Teléfono: 82 08 83

PORTO CRISTO NOVO

# La 3ª Edad de Porto Cristo, celebró su 1er. Concurso de cocas, con un éxito de participación extraordinario...

Con puntualidad absoluta, se celebró en los salones de la Casa del Mar el día 15 de Noviembre, el primer concurso de cocas de la 3ª Edad de Porto Cristo.

Participaron 20 socias de la 3ª Edad, con 20 muestras de «coca», las cuales fueron saboreadas por todos los socios después del acto de selección.

La participación fue la siguiente:

Catalina Bonet Riera, Francisca Pascual Sureda, Catalina Roig Gomila, Antonia Galmés Bauzá, Antonia Pascual Gelabert, Catalina Vaquer Estelrich, Margarita Ballester Miquel, Margarita Caballer Mesquida, Isabel Martínez Vázquez, Margarita Amer Galmés, Francisca Sureda Galmés, María Riera Sure-



da, Isabel Gayá Galmés, Angela Gomila Vives, María Bosch Martí, Catalina Pomar Forteza, Juana Fullana Frau, Juana María Canovas Pons, Antonia Pascual Frau, - Bárbara Nadal

Adrover.

El jurado del concurso fueron los siguientes: D. Pep Caldentey (párroco de Porto Cristo); Bernat Amer (Alcalde de Porto Cristo), Onofre Ballester (Presidente de la A.VV.

de Porto Cristo), Sebastián Nicolau (Periodista «Manacor Comarcal»), Rafael Gabaldón (Director Revista «Porto Cristo»).

Las cinco cocas más puntuadas se llevaron los primeros puestos, la clasificación final fue la siguiente:

1.- COCA VENCEDORA: La nº 18, que correspondía a Francisca Pascual Sureda, que es la socia nº 18.

2ª clasificada: Bárbara Nadal Adrover, que es la socia nº 49.

3ª clasificada: Antonia Pascual Gelabert, que es la socia nº 211.

4ª clasificada: Catalina Roig Gomila, que es la socia nº 16.



**Pintures  
Llevant**

LOCALIZANDO A:  
J. MUT  
M. TERRASA  
G. LLINAS

**DECORACION**

**PINTURAS EN GENERAL, ESMALTADOS,  
BARNIZADOS, LACADOS, ETC.**

C/. Rábida, 28 - Teléfono: 82 18 57 (PORTO CRISTO)



5ª clasificada: Margarita Ballester Miquel que es la socia nº 90.

Las otras 15 cocas fueron también premiadas con una medalla de recuerdo.

Recordar que los 5 PRIMEROS PREMIOS se trataban de unos trofeos muy bonitos a cargo de la Asociación de la 3ª Edad. Hizo entrega de las medallas recuerdo, el Presidente de la 3ª Edad de Porto Cristo D. Bartolomé Serra.

Después del concurso y el reparto de premios y medallas, todos los socios-as, de la 3ª edad de Porto Cristo, degustaron las diferentes Cocas, en los mismos salones de la Sede Social de la 3ª Edad, sirviendo ésta experiencia, como inicio de la temporada de invierno 1989-90.

El propio Presidente D. Bartolomé Serra nos dijo a la Revista PORTO CRISTO, allí presente, que los concursos de

«cocas» se repetirán y que también se tiene intención de hacer otro tipo de concursos con participación masculina.

Tanto el Presidente, como el Secretario de la citada Asociación de la 3ª edad de Porto Cristo, nuestra Señora del Carmen, están haciendo posible con su buen hacer, una realidad, que por interesante y bonita, bien merece la pena.

Nuestros mayores pasaron una tarde, el día

15 de Noviembre de 1989, para el recuerdo y la memoria. Allí estaban casi 200 socios de esta Asociación, que cuenta con alrededor de 300 aficionados.

La degustación de las «cocas» se convirtió en una fiesta por todo lo alto, donde no faltaron las fotos para el Album donadas por nuestro estimado colaborador Juan Cerdá, de Foto Delfin.

**Texto: Redacción  
Fotos: Delfin**

CAFETERÍA  
HAMBURGUESERÍA

COMIDA ARTESANA

**CARMI**

ESPECIALIDAD EN:  
Sepia CARMÍ  
Entrecot  
Caracoles

Avenida Pinos

Tel. 82 13 48

PORTO CRISTO

COMER; MEJOR QUE EN CASA



# Hipotensión. Sangre a la baja

No busques ganar años a la vida, sino solamente, vida a los años. (Máxima naturista-vegetariana)

La hipotensión es el descenso de la presión sistólica o máxima de la sangre en el interior de las arterias. Los síntomas que se presentan en las situaciones de hipotensión arterial pueden ser muy variables, caracterizándose por la sensación de cansancio y agotamiento, debilidad, mareos, lipotimias, vértigos, etc. El tema a tratar por tanto es una insuficiencia cardiocirculatoria; no sin antes haber descartado la presencia de focos infecciosos crónicos, tales como sinusitis, raíces dentarias, amigdalitis, etc.

En medicina, se habla de hipotensión cuando la tensión arterial máxima está por debajo de 105 milímetros de mercurio y la mínima es inferior a 65 (en términos populares 10'5 y 6'5). Es mucho menos grave e importantes que la hipertensión.

En la práctica es difícil establecer la cifra de tensión normal (lo cual nos introduce una vez más en el problema de la cuantificación biológica de lo que entendemos por normalidad). La valoración de patrones biológicos está más que discutida en los momentos actuales, pues varía no sólo con la

edad, sino con la raza, las condiciones de vida, la constitución morfológica y no contando las muy frecuentes variaciones debidas al uso de aparatos imperfectos o manejados incorrectamente.

La hipotensión crónica o permanente, la suelen presentar personas de constitución asténica, con el torax estrecho y plano, palidez cutánea y piel y músculos flácidos.

La tensión arterial no sólo depende de la contracción o fuerza que ejerza el corazón sobre la sangre, sino que depende también de la cantidad o volumen de sangre circulante, de su mayor o menor viscosidad, de la elasticidad de las arterias, pero sobre todo de la llamada «resistencia periférica», es decir, la resistencia a la circulación de la sangre de los pequeños vasos.

Un tratamiento útil para recuperar el equilibrio perdido entre la potencia del corazón, la resistencia de los vasos y las necesidades nutritivas de los tejidos es el siguiente:

Se creará alrededor del paciente un ambiente relajado y tranquilo.

Se practicará un régimen ovo-lacto-vegetariano, rico en cereales integrales, adaptándolo a su capacidad digestiva.

Toma de abundantes zumos de fruta y jugos vegetales crudos.

Durante la digestión, descansar y no efectuar trabajos físicos, ni tampoco andar inmediatamente después de comer.

Poco a poco se pueden empezar a practicar deportes moderados, estímulos por medio de duchas calientes seguidas de agua fría y también fricciones de agua fresca.

También son buenos los baños de pies y brazos a temperatura alternante (calientes-fríos), especialmente en aquellas personas que suelen padecer de pies o manos frías de forma crónica.

Lo que se ha de evitar siempre son los baños completos (en la bañera) con agua caliente.

Con estos tratamientos se conseguirá una estabilidad en la presión sanguínea, con estas medidas se evitarán sobresaltos, debilidades y mareos de mal gusto, y sobre todo se evitará el tener que recurrir en estos casos a las recomendadas (oficialmente) drogas estimulantes como son el alcohol o el café, que de paso diré que sirven de muy poco a favor y mucho en contra (peor el remedio que la solución) ya que sólo actúan un poco sobre el efecto pero no sobre la causa.

SALUD.

Mateo



**TENIS CLUB**  
**PORTO CRISTO NOVO**

**SERVICIO DE CAFETERIA**

**Teléfono: 82 12 58**  
**PORTO CRISTO NOVO**

## ES REGALO

Teixits i Confecció

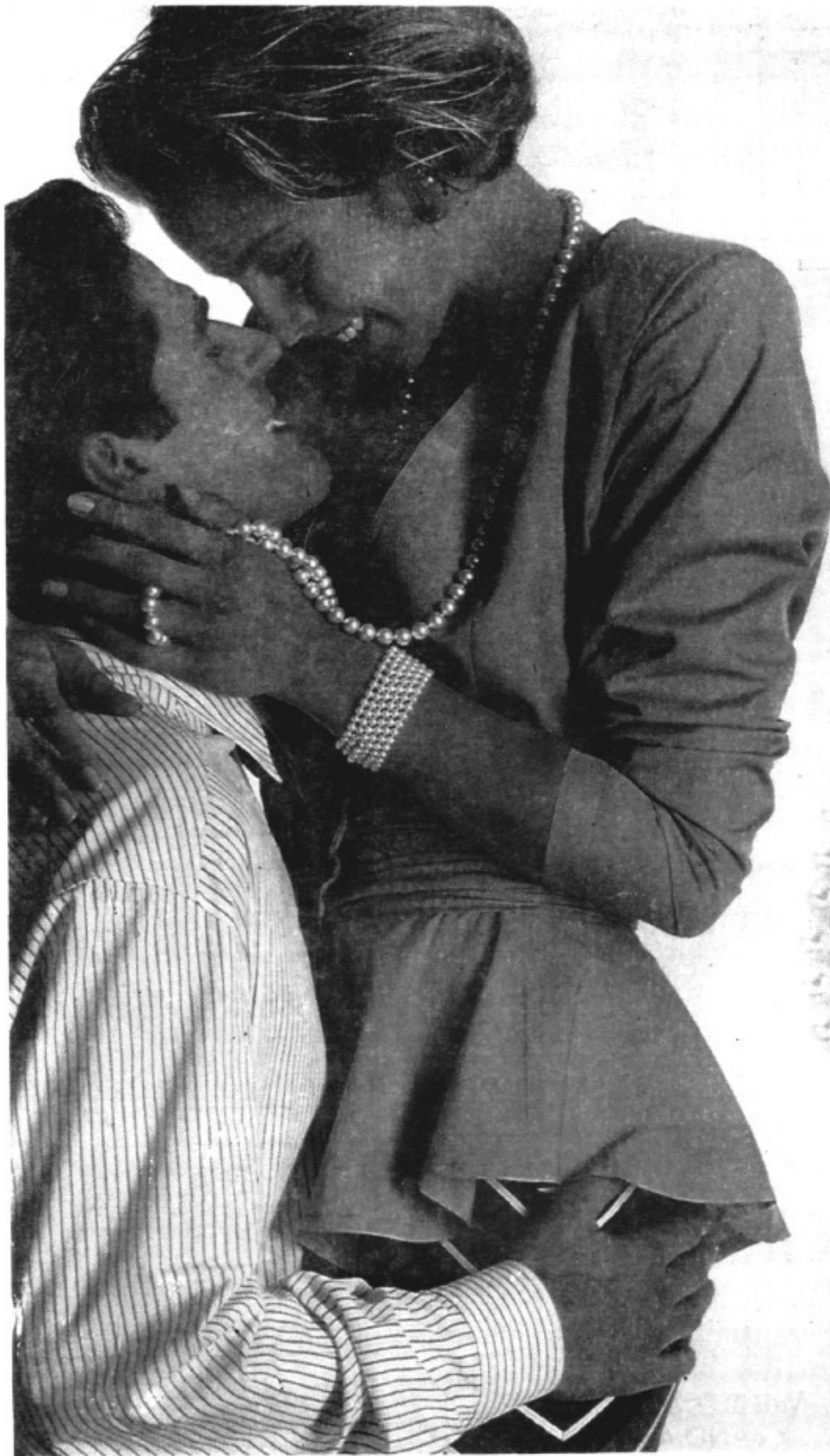
Roba mallorquina

**DRAP I LLENGOS**

**¡Bons Preus!**



*C/. Monjas. Detrás de la Casa del Mar*  
**PORTO CRISTO**



VR-EQUIPO

**MAJORICA**<sup>®</sup>  
Joyas y Perlas

# El diccionario de las variedades

Cada mes, una familia

## ABUNDANCIA

Abundamiento, abas-  
tanza, suficiencia, con-  
junto, muchedumbre,  
cantidad, copia, copiosi-  
dad, profusión, riqueza,  
porción, buen rato, prodi-  
galidad, caudal, lleno, lle-  
nura, llenez, hartura, sa-  
ciadad, plétora, opulenc-  
ia, fecundidad, golpe,  
afluencia, hervidero, mu-  
chedumbre, multitud, plu-  
ralidad, multiplicidad, di-  
versidad, sinfín, infinidad,  
numerosidad, montanta-  
da, carretada, carrada,  
tracalada, mina, máqui-  
na, granizo, nubarrada,  
avenida, torrente, raudal,  
torbellino, lluvia, diluvio,  
turbión, río, inundación,



aluvión, mar, piélagó,  
plaga, peste, enjambre,  
cardunen, caterva, cáfila,  
ventregada, espadañada,  
parrada, jarcia, lujuria,  
atajo, ható, averio, revol-

tillo, mare-magnum, cú-  
mulo, acumulación, aco-  
pio, montón, agolpamien-  
to, jauja, centenares, su-  
perabundancia, sobrea-  
bundancia, superfluencia,

exuberante, exuberancia,  
redundancia, damasia,  
exceso, comucopia, cuer-  
no de la abundancia,  
abundar, bastar, supera-  
bundar, sobreabundar,  
rebosar, rodar, manar,  
agolparse, pulular, pla-  
gar, empedrar, verbe-  
near, abundante, excesivo,  
copioso, considera-  
ble, cuantioso, profuso,  
nutrido, colmado, rico, fe-  
cundo, grávido, opíparo,  
vicioso, crecido, dilatado,  
infinito, diverso, a granel,  
a puñados, a manos lle-  
nas, a porillo, a cántaros,  
a tutiplen, a espueñas, a  
manta, a chorros, hasta  
las cejas.

Texto: MAGDALENA



## TINTORERIA LAVANDERIA

Limpieza en seco - Lavado en agua  
ALTA TECNOLOGIA - SERVICIO RAPIDO

# Miguel

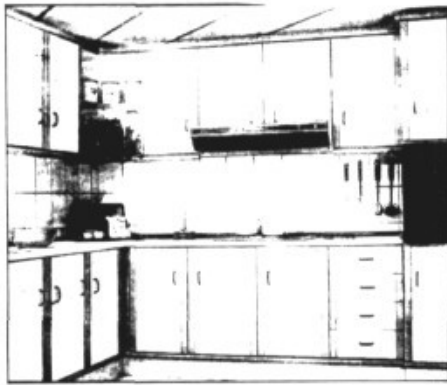
*Mantas, edredones, cortinas, alfombras,  
pieles, mantelería, ropa de cama, etc.*

ROPA DE VESTIR EN GENERAL

C/Puerto, 40 Tel. 821037 PORTO CRISTO

## Carpintería JOAN MAS EN PORTO CRISTO

HORARIO  
de 8 a 13 h.  
de 15 a 20 h.



MUEBLES DE COCINA  
Y BAÑO A MEDIDA  
CARPINTERIA EN GENERAL

PRESUPUESTOS  
SIN COMPROMISO

C/. Carrotja, 41 - Esquina C/. Granero  
Tel. 82 04 42  
PORTO CRISTO

## CA'N PAU PORTO CRISTO



Calle Alfareria



# EL BALCON DEL MEDITERRANEO

CAMBIOS DE  
CARTA DE  
MANERA  
CONTINUADA

# Flamingo

RESTAURANTE

LA CALIDAD  
SE LLAMA  
FLAMINGO

TRABAJAMOS  
LA COCINA  
PARA USTED

BAR RESTAURANTE

## Flamingo

C/ BURDILS, s/n.  
COSTA D'EN BLAU  
PORTO CRISTO

☎ 82 09 57

PiFOL

# Humor

En la pescadería

- Entra un niño, muy feuchto, el pobre. Bisco de un ojo, la nariz torcida, una oreja caída...

- Dice: Ha dicho mi mamá que me ponga «bonito».

- La dependienta contesta: dile a tu mamá que a qui hay una pescadería no el monasterio de Lourdes.

Yendo de paseo por la playa con mi papá, éste perdió un anillo que llevaba.

Al día siguiente en la fonda sacaron un plato de pescado y, ¿a qué no sabes que salió dentro de uno?

- El otro sin vacilar: el anillo.

- No hombre las espinas.

En casa

- El padre. Oye hijo, ¿no te he dicho que no vengas tan tarde a casa?

- Es que me han entretenido los amigos.

- Pues yo a tu edad mi padre me obligaba a estar a las nueve en casa.

- ¡Qué raro debía ser tu padre!

- Mucho mejor y más honrado que el tuyo. ¡So sinvergüenza!

En el Juzgado.

- El juez: Dígame el acusado ¿cómo pudo cometer el robo en pleno día y en calle tan céntrica?.

- El ladrón: Señor Juez, permítame el secreto profesional.

## REFRANERO ESPAÑOL

Quando las barbas del vecino veas pelar, pon las tuyas a remojar.

Vale más pájaro en mano que cien volando.

Quen mucho abraza poco aprieta.

A buen entendedor pocas palabras bastan.

Quien a buen árbol se arrima, buena sombra le cobija.

El bien que es mal adquirido, temprano o tarde es perdido.

Quien mal anda mal acaba.

## FOLK MALLORQUÍ

Dalt es puig del Galatzó n'hi han posades de bones.

S'altre dia dues dones encalçaven un pastor.

Un caragol estira es carro

de Mallorca fins Alger cada dia va i ve ¡mirau quin animalarro!

Ses muntanyes de Mallorca són ses més altres del món y de tan altes que són si fan caragols amb closca.

Jo le cercada tabernera per ses copes que em pot dar però en haver-me de casar tornaré a s'amor primera.

Es fadrins de sa vileta tenen es ventre ronyós dançá que es menjaren un moix pensant que era una llebreta.

Ses madones de sa plaça no saben cuinar llegum, en cuinar fava-palada hi posen s'oli des llum.

L'amo de Son Pentinat formajava d'una ovella i cada dissabte treia porp de deu sous de brossat.

Es gall d'es regalo és mort d'anar darrera gallines i jo de mirar fadrines he romàs amb so coll tort.

# TRAMUNTANA SPORT



MOTOS  
BICICLETAS  
AC-ESORIOS Y  
RECAMBIOS  
EN GENERAL  
CASCOS

TODAS  
MARCAS



Tramuntana, 44 - Tel. 82 06 04  
PORTO CRISTO

## Bar Restaurante CLUB NAUTICO

Tel. 82 08 80

## Bar Restaurante «LATITUD 39»

Tel. 82 07 60

## Restaurante Barbacoa «SA GRUTA»

Tel. 82 09 43

## PORTO CRISTO

# CROISANTERIA CAPRICHOS



SU TELÉFONO: 82 08 10

CROISSANTS POR ENCARGO:  
PARA BAUTIZOS, CUMPLEAÑOS,  
FIESTAS SOCIALES  
RELLENOS DE RICOS EMBUTIDOS  
CREMA, CHOCOLATE, NATA, ETC.  
BOCADILLOS  
ALMUERZOS  
CHOCOLATE CASERO, ETC.

NUEVA DIRECCIÓN:  
JUAN CARLOS BAQUÉ CASTOR

ATENCION PIZZERIA

TAMBIEN TENEMOS PIZZAS PARA LLEVAR

Estamos próximos a la «Banca March»  
en

C/. Sureda, 23  
Teléfono: 82 08 10

PORTO CRISTO

## Sección de ideas super raras



**POTERA** con luz propia alimentada con pila.

Esta potera es perfecta para coger super calamares pues su luz los atrae directamente.



**LLAVE Y CERRADURA DE ALTA SEGURIDAD**

Cuatro llaves en una y además con funda de protección con la que se convierte en una de las cerraduras más seguras. Anticaco.

Dibujos y textos:  
Ángel Rodríguez



*A n' Es Port*

★★

*Puerto, 70*

ESTAMOS DE VACACIONES HASTA EL MES DE MARZO, PERO RECUERDE QUE:

RESTAURANTE

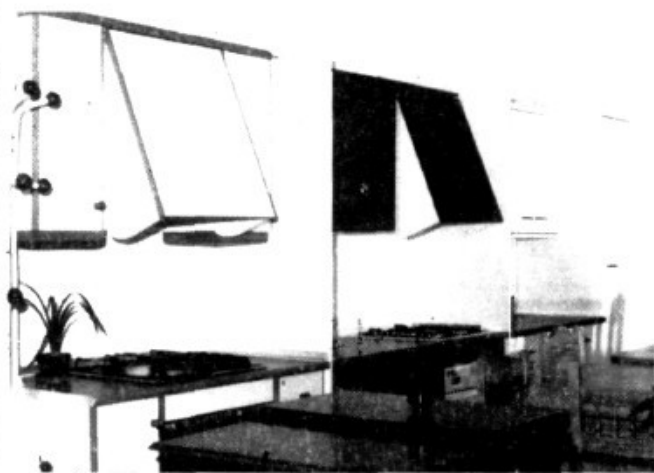
**OASIS**

COCINA REGIONAL E INTERNACIONAL  
Avda. SAFARI, s/n. Tel.: 81 03 79

# MUEBLES JOAN MAS

NUEVA TIENDA DE MUEBLES PARA PORTO CRISTO

Tenemos para usted un extenso surtido de:



MUEBLES AUXILIARES  
DE COCINA Y BAÑO  
CAMILLAS  
CUADROS  
ADORNOS  
SOFAS  
COLCHONES  
SOMIERS  
MESAS  
SILLAS  
MUEBLES PARA GUARDAR ROPA,  
ETC



**¡ULTIMOS MODELOS!**

C/. Carrotja, 9 - A  
Tel. 82 04 42 PORTO CRISTO

Entrevistamos a...

## Lorenzo Bassa Galmés (Mora)

Guía de las «Cuevas dels Hams», durante 38 años y medio

Lorenzo Bassa Galmés (Mora), cuenta con 65 años, se jubiló el día 31 de octubre de 1989, como guía de las «Cuevas dels Hams». Allí llevaba trabajando concretamente 38 años y medio. Como guía de las Cuevas dels Hams empezó en 1951, cuando según él, los turistas eran más señores. Ahora el turismo demuestra sencillez y apuros.

Lorenzo Bassa nació en la MARINETA MORA en el año 1924, y fue bautizado en Son Carrió, donde allí mismo, hizo la 1ª Comunión.

A los 12 años empezó a coger almendras y otras labores, hasta que se fue a la mili. Recorrió

varios trabajos y a los 26 años lo contrataron como guía en las CUEVAS DELS HAMS. Nos dice Lorenzo Bassa, que con los propietarios de las cuevas, nunca ha tenido problemas y que lo han tratado respetuosamente, haciéndole agradable muchos momentos.

Lorenzo Bassa Galmés (Mora) y Buenaventura Brunet Perelló, su esposa y compañera, desde los inicios de Lorenzo Bassa, recibieron un homenaje de despedida en las cuevas dels Hams, que recuerdan con agrado y sorpresa.



**-Le sorprendió a Lorenzo Bassa, la despedida que le hicieron en las Cuevas dels Hams?**

-Para mí, esta despedida que me hicieron los compañeros y propietarios de las cuevas dels Hams, la recordaré para

siempre porque para mí ha sido un final feliz. No me esperaba nunca una despedida tan bonita, tan atenta, tan hermosa, me hicieron varios regalos muy bonitos, que para mí valen más que un mercedes, que todo el dinero

del mundo. Estoy emocionado, lo siento, fue hermoso, sorprendente...

**-38 años y medio, son muchos o pocos?**

-Yo lo he pasado bastante bien, las cuevas dels Hams, tienen una sala «SALA DEL SUEÑO

DEL ANGEL», que tranquiliza mucho y que es como mágica. Es una cueva pequeña, pero muy fina, hermosa.

**-Nos dicen, que de las cuevas a la Marineta y de la Marineta Mora a las cuevas, du-**

rante 40 años.

-La casa donde yo nací la tengo como una perla, parte de mi vida está metida allí, además en la Marineta nacieron mis hijas, ISABEL Y CATALINA BASSA BRUNET. Me dedico al huerto, tengo animales de matanza, fruta, agua a montones, estoy orgulloso de la Marineta Mora, en verano vivo allí todo el día, me paso 3 meses sin salir de allí.

**-Cómo pasará el tiempo Lorenzo Bassa Galmés (Mora), después de jubilado?**

-Me gusta mucho la música, paso muchos ratos del día escuchándola, luego estaré en la finca y el huerto. Tengo pensado junto con mi mujer **Buenaventura Brunet Perelló**, asistir a las excursiones de la 3ª edad y salir un poco a la península. Quiero descansar y disfrutar de todo un poco con ritmo menos



acelerado, disfrutar de la familia, de los nietos, etc...

**-Le gusta a Lorenzo**

**Bassa Galmés (Mora), Porto Cristo?**

-Mucho, mucho, prefiero vivir en Porto Cristo que en ningún otro lugar, por bonito que sea, a veces he salido de aquí para algunos días y hecho mucho de menos mi pueblo. Los vecinos que nos conocemos de toda la vida, sabemos del encanto de Porto Cristo y a veces me doy la vuelta observando los diferentes cambios.

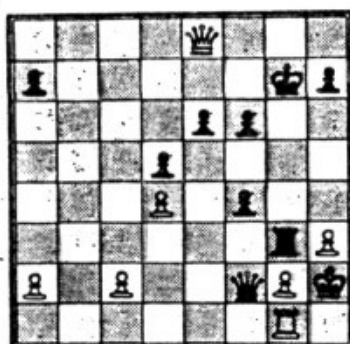
Ahora tendré tiempo para ir de matanzas, ya tengo comprometidas varias con diferentes familiares y amigos, otras veces recojo setas, otras disfruto de comer la típica cocina mallorquina, que también prepara mi mujer, que quiere que le diga, estoy contento de contar con un alto optimismo a mis 65 años, casi dispuesto a empezar, ja... ja... ja...



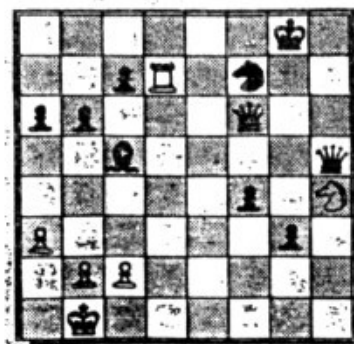
**Texto y fotos:  
Redacción Porto Cristo**

# AJEDREZ

Negras juegan y ganan



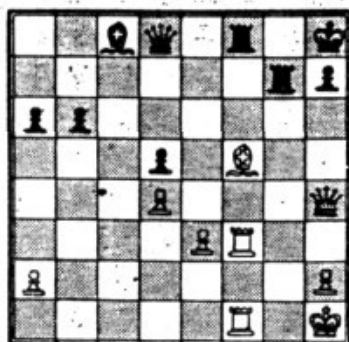
Blancas juegan y ganan



Esta posición de la partida Pereira-Van Riemsdijk (Olimpiada, 1984) fue rematada drásticamente por las negras ¿Cómo?

Esta curiosa posición se produjo en la partida Tolusk-Botvinnik (Moscú, 1944). En ella las blancas se impusieron expeditivamente, gracias a la activa situación de sus piezas.

Blancas juegan y ganan



De la partida Pisarsky-Merkuchev (Novosibirsk, 1983) es esta posición en la que las blancas remataron drásticamente la lucha con espectacular continuación.

## Soluciones

1. TxPT+! y las blancas abandonaron, ante 2RxT, D6c mate.  
 B 1.C6c!, D2T (en la partida se jugó 1... P7c?, 2.Dxc mate). 2Txc!, Dxt mate.  
 C 1.AGR! y las negras abandonaron, ya que si 1...DxD; 2.TxT, T1c; 3.TxT mate y, si 1... T1R; 2.DxD, TxD; 3.T8A+, T1c, 4.AxT!, ganado.



**AMBULANCIAS  
BALEARES**

C. B. N. I. F. E 07218365

SERVICIO ESPECIAL DE URGENCIAS  
ASISTIDA CON EQUIPO ESPECIAL DE **UVI**

c/. Son Xerubi, s/n  
Teléfono 58 61 11

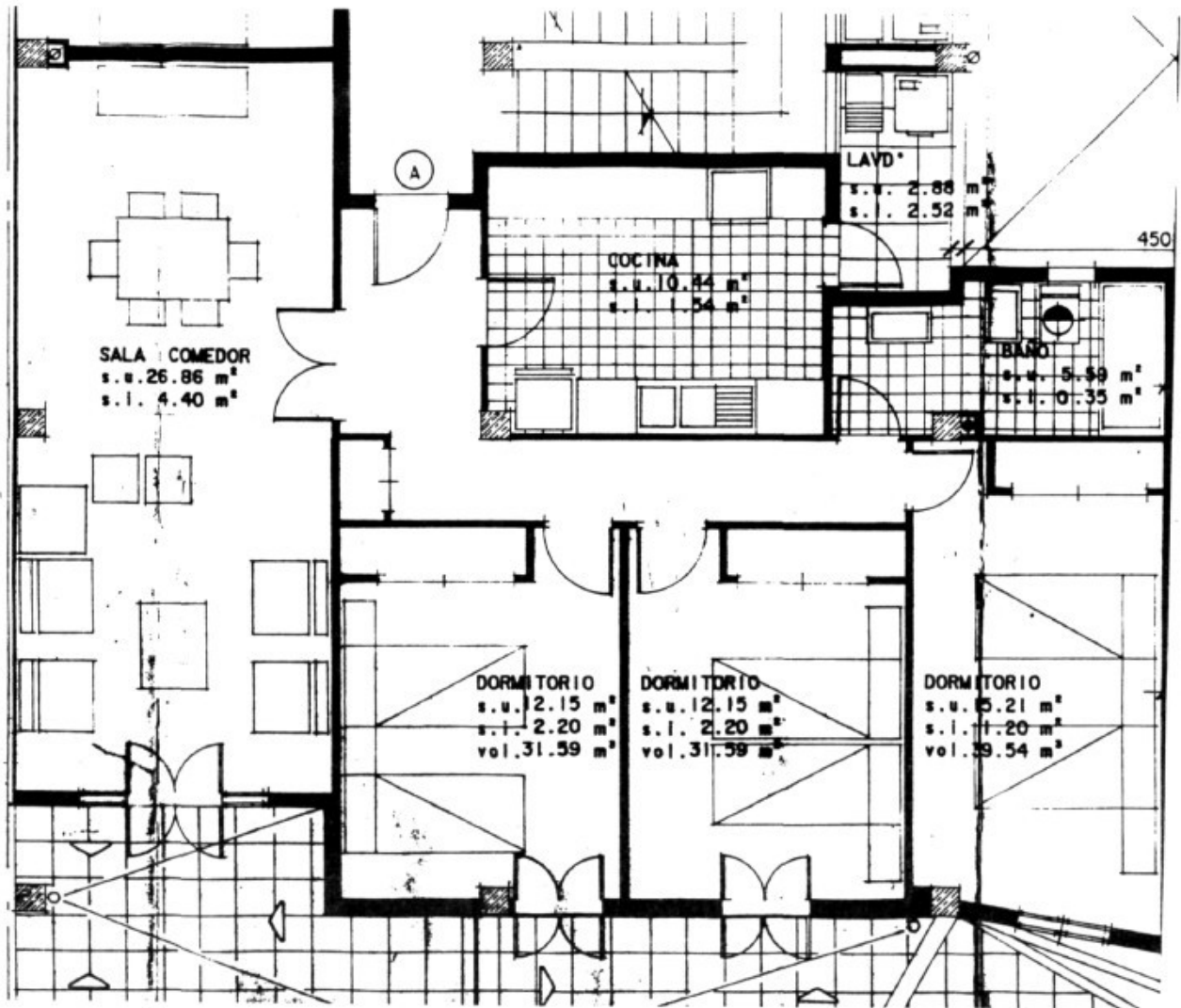
CALA MILLOR  
Mallorca





# Construcciones

# TRIANGLE S.A.



Ventas de pisos, locales comerciales y plazas de garaje  
Entrada, desde 500.000 ptas.

**FACILIDADES DE PAGO HASTA 15 AÑOS**

Muebles de cocina: Materiales de primera calidad. Gres de 40 x 40. Azulejos en Baños y Cocina, de primera calidad. Grifería Roca. Saneamiento Roca, Madera Norte, Pintura acotela

**INFORMACION Y VENTA: C/. Curricán - Esquina Cuevas (encima del ALIBÍ)**

# HACIENDO HISTORIA



El Ayuntamiento de Manacor, impidió en el año 1.989 el uso de una plaza pública de 14.000 m<sup>2</sup> por obviar la recepción de la Urbanización «Es Pinaró», cuando los vecinos ya estaban viviendo en ella, en una cantidad que justificaba la entrega del polígono.

Los vecinos de esta urbanización deben soportar en 1.989, el cambio de uso de una zona residencial y urbana. Convirtiendo el suelo en Polígono de varios usos. El Delegado de Urbanismo Tomeu Ferrer Garau, no dió ninguna explicación de los dos hechos urbanísticos.



En Noviembre de 1.989, el 15, más concretamente, Guillermo «Taufeta» y «Antonio Villanueva» se hicieron cargo del Pub Blanc i Negre, de la calle Puerto. Ahora, el ambiente tranquilo de este local, ocupará un espacio importante en las noches de Porto Cristo.



En Noviembre de 1.989, se inauguró en Porto Cristo, la primera tienda de muebles. El carpintero Juan Mas, estará a vuestra disposición desde ahora.

CAFETERIA - HAMBURGUESERIA

## CA'N MOSAGAT

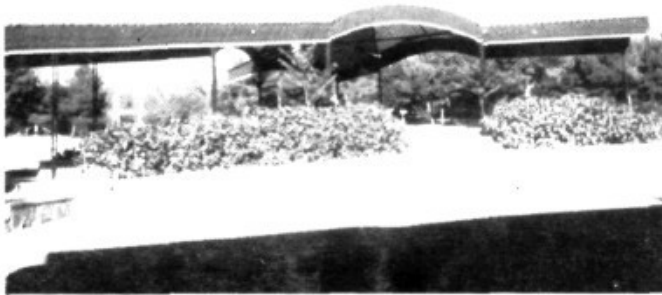
**Ronda del Oest - Tel. 82 02 18 - PORTO CRISTO**

07680 PORTO CRISTO

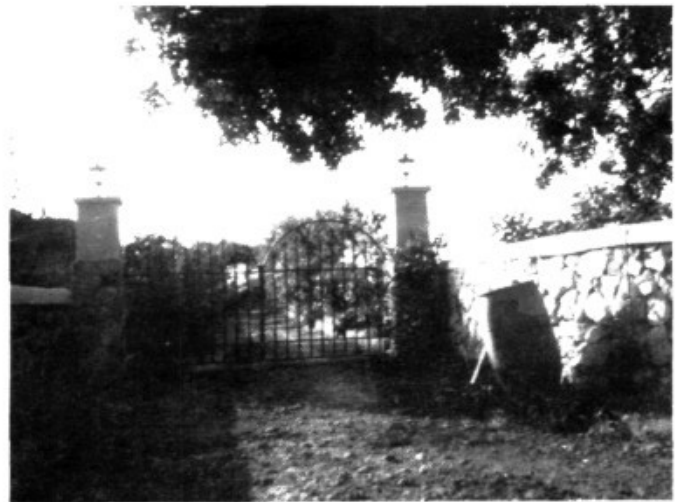
**ESPECIALIDADES:**

- POLLOS PARA LLEVAR
- MERIENDAS
- COMIDAS POR ENCARGO
- HAMBURGUESAS
- PINCHOS
- PEPITOS
- TAPAS VARIADAS TODOS LOS DIAS
- MARTES CERRADO

El ayuntamiento de Manacor, por orden del Delegado de Policía Marcos Juñeda, decidió en 1.989, que los aparcamientos de la calle Puerto, en vez de repartirse a un lado y otro cada 15 días, de forma equilibrada para todos los comerciantes. Que fuesen sólo los comerciantes de la derecha los que soportasen la molestia de coches aparcados de forma continuada, durante todo el mes. La mitad de los negocios, con esta medida ven tapadas sus puertas de entrada, mientras al otro lado de la calle, la acera queda libre.



Lorenzo Bassa Galmés (Mora) se jubiló el 31 de octubre de 1.989, como guía de las Cuevas dels Hams. Trabajó 38 años y medio, desde el año 1.951. Ambas fotos, demuestran, los lugares donde pasó



parte de su vida D. Lorenzo. Una se refiere a las Cuevas dels Hams, lugar de trabajo; la otra es la vivienda donde nació y donde pasa sus horas libres, su casa de la Marineta Mora.



**INMOBILIARIA  
OLIVER  
MAYRATA**

Vicente Sans Ribas

C/ Julián Alvarez, 7-A  
Teléfonos: 20 78 21 - 20 61 20  
20 34 11 - 20 36 30  
07004 - PALMA

Sucursal:  
Sa Coma-Porto Cristo  
Teléfono: 81 00 05  
SAN LORENZO

APARTAMENTO EN SA COMA  
Primera línea - 2 dormitorios  
Vista al mar. completamente amueblado.  
10.500.000.-

CHALET EN SA COMA  
4 dormitorios. 2 baños. Sala comedor con chimenea. Barbacoa. Bar en terraza.  
Piscina. Solar de 900 m<sup>2</sup>.  
20.000.000.-

RUSTICA EN SON CARRIO  
2 cuarteradas. Casa para reformar. Luz y agua.  
Cisterna propia. Cerca del Pueblo. Magnífica vista.  
10.500.000.-



*Los compañeros de las Cuevas dels Hams, y los propietarios, rindieron homenaje a Lorenzo Bassa Galmés (Mora) el día de su jubilación 31-10-1.989. Una pequeña cena a modo de*



## **EL RINCONCILLO**

**Especialidad:  
POLLOS PARA LLEVAR  
COMIDAS POR ENCARGO**

*Avd. Pinos, 19 - Tel. 82 05 13 - PORTO CRISTO  
LOCAL CLIMATIZADO*



*despedida y una fiesta de colofón, completó sus últimos momentos en sus cuevas favoritas. Lorenzo Bassa, agradeció sin palabras, una sorpresa que nunca olvidará.*



# Imatge

## BOUTIQUE

*moda home i dona*



C/. Puerto, 35

PORTO CRISTO

Reportajes realizados por:  
FOTO DELFIN Y FOTO MORENO



Los taxistas de Porto Cristo, abandonaron la parada municipal (por orden superior), del paseo de la sirena, el 10 de noviembre de 1.989. Ahora esperan que la nueva parada de taxis, se instale en la C/ San Luís, a la izquierda de las camionas de AUMASA. Donde están deben seguir aparcando los Autocares de turistas, que bien necesarios son. A no ser que busquen sitio, para los autocares en otro lugar menos preciso.



El Proyecto de remodelación y peatonización del Paseo de la Sirena, se llevó a término, el día 15 de noviembre de 1.989 el constructor de las Obras de peatonización es Juan Ginard S.A. y el arquitecto del proyecto fue firmado por Juan Servera Munar. El paseo peatonal de la Sirena contará con el monumento a la Sirena, un catafalco para actuaciones musicales,

## Bar Restaurante **LOS DRAGONES** PORTO CRISTO - Tel. 82 08 52

Este verano olvidese del trabajo de cocinar y venga a refrescarse en nuestra piscina y disfrute de nuestra terraza

### ESPECIALIDADES:

- Arroz «brut»
- Arroz a la marinera
- Paella (También para llevar)
- Pescados, mariscos y carnes frescas

**EXCELENTE CARTA  
DE VINOS Y CAVAS  
EN SU PRECIO JUSTO  
¡Ud. compare!**

Celebre con nosotros sus bodas, comuniones, bautizos, banquetes, convenciones, etc.  
PIDA PRESUPUESTO SIN COMPROMISO



**MARTES Y SÁBADOS  
VELADA AMENIZADA POR  
ROSETA**



varias jardineras de gran tamaño. El coste de este proyecto es de 11.500.000 ptas. y el Padre de la idea fue El comité Pro-centenario.

El Paseo de la Sirena, no cuenta con la simpatía de la 1ª línea, tiendas de regalos, etc. Así como los taxistas, dijeron NO a este proyecto. Ahora es tarde para lamentarse, las máquinas trabajan sin descanso.



## En Porto Cristo



**Lavadero  
de coches  
MASCARO**



**LAVADO - ENGERADO - SECADO**



**Lavadero  
de coches  
MASCARO**



# Esports

Patrocina:

## Cafetería TANIT Restaurante AGUA MARINA

El Ayuntamiento de Manacor propietario de las Instalaciones deportivas de Porto Cristo

**Sigue sin dar una peseta ni al equipo titular, ni a la cantera**



Los diferentes directivos que actualmente dirigen el Club de «Ses Comes» han ratificado al «Porto Cristo» que el Ayuntamiento de Manacor sigue sin soltar ni una peseta en concepto de subvención.

En el año 85 el Porto

Cristo se benefició con 500.000 pts. en concepto de subvención y en el 86 con 632.000 pts. Este dinero pretendía ser una ayuda a los equipos de

Porto Cristo, porque al ser las instalaciones municipales bien necesario era que los gestores mu-

nicipales apoyasen sus propias instalaciones y por supuesto los equipos de la cantera promesa hecha por el Delegado de Deportes del propio

Ayuntamiento. En el año 87, en el año 88 y el actual, el 89, el Ayuntamiento de Manacor ha-

ciendo caso omiso de varias cartas de los directivos del Porto Cristo no ha entregado ni una peseta para los equipos de Porto Cristo, se trata éstos de 3ª juvenil, cantera, etc.

Muchas veces se ha dicho desde la Revista

### CONSTRUCCIONES JUAN VILCHEZ, S.A. Juan Vilchez del Valle



- Pisos
- Chalets
- Venta de viviendas
- Facilidades de pago

### TROFEO AL JUGADOR MAS REGULAR DE LA TEMPORADA 89-90 DE JUVENILES

C/. Estribor, s/n - Tel. 82 12 16 - 07680 PORTO CRISTO



«Porto Cristo» de la marginación que vivimos en Porto Cristo. Un caso más que ratifica nuestros enfados y pataleos.

El Delegado de Cultura y Deportes del Ayuntamiento de Manacor Sebastián Riera Fullana y el Delegado de Porto Cristo Bernat Amer ambos socialistas, deberán pasarse por sus instalaciones deportivas y hacer una evaluación de las necesidades. No es de recibo que en los años 87-88-89 el Ayuntamiento no garantice con simples miserias el mínimo establecido por años anteriores de 500.000 pts. varios equipos de fútbol base, esperan desde hace meses la prometida subvención. Si el campo de fútbol es municipal, lo normal es que sea el Ayuntamiento quien se fije un poco, por los problemas que aquí sucedan. Se destinan millones y millones para 2 po-

liesportivos, 30 millones para el campo de fútbol de Na Capellera. Sumas importantes para el Barracar y subvenciones para otros equipos y sin embargo, el Club de fútbol Porto Cristo espera desesperadamente una pequeña limosna de Manacor.

El enfado de esta Redacción se caracteriza por ver con claridad una vez más, el desinterés de nuestros políticos. Nos parece mentira que de los altos presupuestos de que dispone Sebastián Riera, Delegado de Deportes no tenga unos miles para destinarlos al paso de lavandería, butano de los niños, balones, botas, camisas, etc.

Se permite que sean los padres que pagan ya sus impuestos, los que costean el material de cada niño. De que empresas privadas se hagan cargo de las cami-

setas y muchas más cosas.

La Directiva del Porto Cristo, si es consecuente con la situación creada, no deberá invitar a las cenas de final de temporada, ni al delegado de Porto Cristo ni al Delegado de Deportes. Ninguno de los dos lo merece.

Recordaremos al Ayuntamiento de Manacor que de un presupuesto de 1.768 millones de pts. bien puede destinar 1 millón de pts. al campo de fútbol de Porto Cristo, para distribuirlo desde la cantera, hasta mejoras de instalaciones en la medida de sus limitaciones.

En 87-88-89- son años que hemos soportado de nuevo el abandono del Ayuntamiento pero, la propia directiva denunciará los hechos, al Ayuntamiento de Manacor por escrito para que de forma documental

conste allí.

El Señor delegado de Cultura y Deportes del Ayuntamiento de Manacor D. Sebastián Riera Fullana, debe salir a la palestra de ésta denuncia, porque entendemos que estamos hablando del 20 % del fútbol base del Municipio, de un equipo de 3ª División nacional, al igual que el Manacor, 30 millones incluidos de un equipo de Juveniles que puede subir a la 1ª División de su categoría claro está, etc.

Y por otro lado el Delegado de Porto Cristo Bernat Amer, debe elevar a los plenarios, como representante legal de Porto Cristo, alguna denuncia de vez en cuando, porque de esta manera más parece un delegado para fastidiar a Porto Cristo, que para beneficiarlo.

J.E.P.

Socio del Porto Cristo

## CASH & CARRY ES PINARO PORTO CRISTO

TROFEO A LA REGULARIDAD

TROFEO A LA  
REGULARIDAD AL  
JUGADOR MEJOR,  
DE LOS INFANTILES



# VIDEO MORENO

Patrocina el FUTBOL BASE

## Porto Cristo, 3 - Hospitalet, 1

El Porto Cristo ganó al Hospitalet de Ibiza por el conocido resultado de 3-1, lo que significa que desde que llegó al campo de fútbol de «Ses Comes» el tandem Pocoví-Juanito, no se ha perdido ningún partido, consiguiéndose dos empates y una victoria, que saben a tranquilidad.

El Porto Cristo de 3ª División Nacional demostró en el partido del día 26, que empiezan a coordinarse las diferentes líneas y que el trabajo diario de Pocoví, se está notando bastante. El equipo que dirige, desde la Presidencia Juan Galmés

Brunet, está limando las diferencias entre los jugadores y se nota mucho, la incorporación de los nuevos directivos.

Paco, Guillermo Llinás, Salvador Castellán y Juanito Martínez, que forman la nueva junta directiva de la sección técnica, acoplados con el entrenador titular Pocoví, han traído a nuestras gradas cierta seguridad y han equilibrado las diferentes secciones del equipo titular.

Debemos resaltar aquí, que el Porto-Cristo se encuentra al borde de la mitad de la tabla, lo que significa que la situación empieza a

ser cómoda. Nosotros con mantener al equipo en 3ª División ya debemos estar muy contentos. Nuestras aspiraciones deben ir encaminadas a mantener la categoría y éxito seguro.

La comentada victoria del Porto-Cristo, sobre el equipo ibizenco, tras el empate a cero del domingo, consolida de nuevo las aspiraciones del equipo titular de «Ses Comes». Es fácil deducir que si el Porto-Cristo, sigue sin perder en casa, nos situaremos por la mitad de la tabla, lugar cómodo y deseado por la directiva de Porto Cristo.

Nos alegra también como

hemos dicho que los jugadores han empezado a subir la moral. Baja en los partidos anteriores. También vemos, que la asistencia del público empieza a ser cada vez mayor, punto importante para la economía del Porto Cristo, que necesita recuperar la inercia del principio.

En resumidas cuentas, los ingredientes necesarios para la permanencia están encima del campo de fútbol, por lo que se espera que algún punto fuera de casa confirme el buen momento del Porto Cristo.

Redacción

### AUTOSERVICIO

# MARISOL

VENTA DE HIELO

## CARNICERIA

### TROFEO A LA REGULARIDAD

ALEVINES

MANTENER LA  
CANTERA,  
OBJETIVO PRIMORDIAL

BENJAMINES

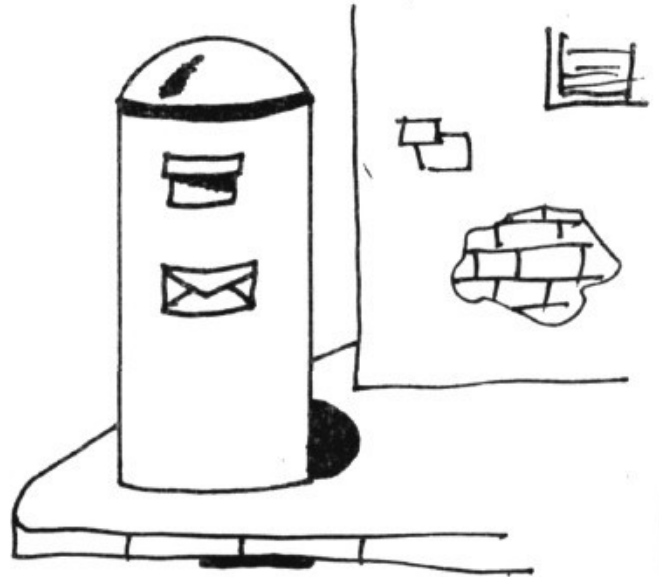
FUERON PREMIADOS POR «MARISOL»

C/. Puerto, 88 - Tel. 82 08 72  
PORTO CRISTO - MANACOR  
(MALLORCA)



# CANDIDATURA INDEPENDIENTE

## OPINIONES Y SUGERENCIAS



En este número de la **Revista Porto Cristo**, abrimos un buzón en el cual todos los porteños **debemos** participar. Se trata de que remitamos nuestras opiniones acerca de la necesidad y viabilidad de una **candidatura independiente** de porteños a las próximas elecciones municipales.

Las opiniones pueden ser remitidas de forma anónima, pero preferimos tener los nombres y apellidos, para poder calibrar mejor las posibilidades reales de apoyo de la población.

Sugerimos a modo de ejemplo que nos contesten a las siguientes preguntas:

- \*Nombre y edad.
- \*¿Cree necesaria la confección de una candidatura independiente?
- \*¿Por qué razones?
- \*Estaría dispuesto a apoyar con **su firma** la presentación de la candidatura (se necesitan 500 firmas)?
- \*¿Estaría dispuesto a apoyar económicamente la candidatura?
- \*¿Estaría dispuesto a apoyar la candidatura con su trabajo?
- \*¿Qué personas cree usted pueden representar a Porto Cristo en la candidatura?
- \*¿Cree que con la candidatura mejoraría Porto Cristo?
- \*Otras sugerencias y opiniones.

**Rogamos nos remitan sus opiniones a la siguiente dirección:**

**REVISTA PORTO CRISTO  
APARTADO DE CORREOS 134  
07680. PORTO CRISTO**

**Si crees que es necesaria una candidatura independiente, colabora!,  
nuestro apoyo es fundamental**

# GOYA CINEMA

## MANACOR

SU SALA DE CINE FAVORITA, CÓMODA,  
AGRADABLE, MODERNA, ETC.  
UN CINE DE CIUDAD, CON PELÍCULAS  
DE CAPITAL

PROGRAMACION TEMPORADA 1.989 - 90

### DICIEMBRE

1-2-3-4 DICIEMBRE	-----	LAS AMISTADES PELIGROSAS
2-3 DICIEMBRE	----- <u>Matinal</u> -----	MASTERS DEL UNIVERSO
5-6 DICIEMBRE	-----	EL TURISTA ACCIDENTAL
7 DICIEMBRE	----- <u>Noche de acción</u> -----	DEPREDAADOR CHAQUETA METALICA RAMBO III RESTALLATOR LA BESTIA DE LA GUERRA
8-9-10-11 DICIEMBRE	-----	ARMA LETAL 2
9-10 DICIEMBRE	----- <u>Matinal</u> -----	4 CACHORROS PARA SALVAR
12 DICIEMBRE	----- <u>Cine español</u> -----	ESPERAME EN EL CIELO
14 DICIEMBRE	----- <u>Cinefilos</u> -----	EL BORRACHO
15-16-17-18 DICIEMBRE	-----	CUANDO ME ENAMORO
16-17 DICIEMBRE	----- <u>Matinal</u> -----	RUSSKIES
19-20 DICIEMBRE	----- <u>Cine español</u> -----	ESQUILACHE
21 DICIEMBRE	----- <u>Cinefilos</u> -----	HERDES INOCENTES
22-23-24-25-26 DICIEMBRE	-----	CARIÑO HE ENCOGIDO A LOS NIÑOS
23-24 DICIEMBRE	----- <u>Matinal</u> -----	TEEN WOLF
28 DICIEMBRE	----- <u>Cinefilos</u> -----	MI DULCE PUEBLECITO
29-30-31 DICIEMBRE	-----	SIPSTREAM "La Furia del Viento"
30-31 DICIEMBRE	----- <u>Matinal</u> -----	SIPSTREAM "La Furia del Viento"
1-2 ENERO	-----	SALVAJE KID

LA "BATMANIA" EN MANACOR POR LAS FIESTAS DE SAN ANTONIO  
16-17-18-19-20-21 y 22 ENERO ----- "BATMAN"

\*\*\* Esta programación esta contratada, si bien por imponderables o por cambios imprevisto de las distribuidoras podría ser modificada en cuyo caso se os comunicaría con antelación.



## Restaurante PERELLO

### ESPECIALIDADES:

- Paella
- Arroz Marinera
- Pescados frescos
- Carnes selectas

Tel. 82 07 55

PORTO CRISTO



Desde el sábado día 2 de Diciembre hasta el 3 de Enero de 1990

## Emilio Pascual expone en Galería Ducal

Emilio Pascual, pintor murciano, nacido en Yecla, estará en Galería Ducal, desde el sábado día 2 de Diciembre, momento de la inauguración, hasta el día 2 de Enero de 1990

El horario de Galería Ducal, es de 18 a 21 horas, menos el día 2 de Diciembre, día de la inaugura-

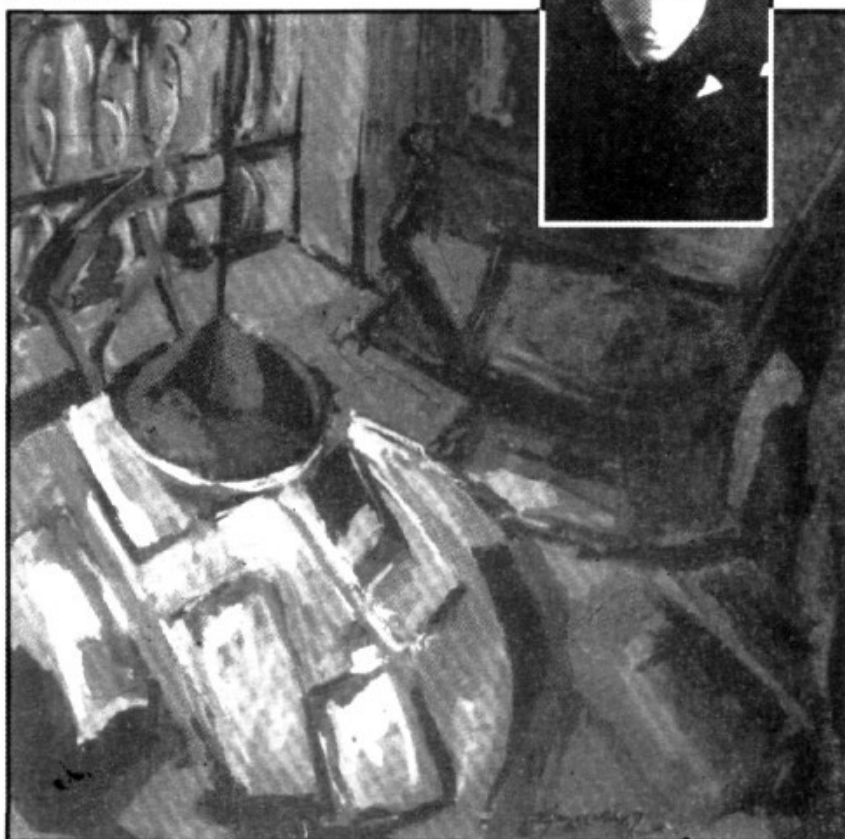
ción, donde el acto será a las 19 horas (7 de la tarde).

Emilio Pascual, sabe de pintura lo suficiente como para sorprender a los coleccionistas de Mallorca. El pintor de Yecla, está decidido, para agradar a todos los amantes de la pintura.

### CURRICULUM

- 1961.- Nace en Yecla (Murcia).  
1979.- Inicia sus estudios de Bellas Artes en Valencia.  
1982.- MARZO. 1.º Premio Certamen Juvenil Provincial. Ministerio de Cultura.  
MAYO. Exposición Nacional, Ministerio de Cultura. Castellón.  
MAYO. IX Salón Primavera; Caja de Ahorros de Valencia. VALENCIA.  
SEPTIEMBRE. Premio Especial IV Certamen Nacional de Pintura "Ciudad de Yecla".  
1983.- MARZO. Exposición de Equipo. Caja de Ahorros de Sagunto. SAGUNTO.  
MAYO. Certamen de Jóvenes Artistas Murcianos. Caja de Ahorros de Alicante y Murcia. MURCIA.  
1984 - MARZO. Salón Nacional de Pintura; Caja de Ahorros de Alicante y Murcia. MURCIA.  
MAYO. XI Salón de Primavera, Pintura y Escultura; Caja de Ahorros de Valencia. VALENCIA.  
JUNIO. Exposición de Artistas Yeclanos. Casa de la Cultura. YECLA.  
JULIO. Finaliza sus estudios de Bellas Artes.  
SEPTIEMBRE. 1.º Premio VI Certamen Nacional de Pintura "Ciudad de Yecla".  
NOVIEMBRE. Exposición colectiva de Artistas Yeclanos. Obras donadas a la Asociación de Mayordomos. Cajamurcia. YECLA.  
1985.- FEBRERO. Murcia Joven. Exposición colectiva. Colegio de Arquitectos. MURCIA.  
Exposición ARCO-85, Galería Zero. MADRID.  
Exposición itinerante. MURCIA.  
MARZO. Colectiva de artistas yeclanos. YECLA.  
MAYO. I Muestra Nacional de Arte Contemporáneo. YECLA. Exposición de artistas locales.  
DICIEMBRE. Exposición de Jovenes Artistas

Murcianos. Caja de Ahorros de Alicante y Murcia. MURCIA.  
OCTUBRE 1984 - DICIEMBRE 1985.  
Dedicación exclusiva al diseño industrial.  
YECLA. Realiza montajes escénicos y decorados a nivel local, así como numerosos carteles  
Trabaja en obras de restauración de pinturas y esculturas.



# SBELT

ESTETICA    PERFUMERIA

A tu disposición en:

C/. Puerto, 16  
Teléfono 82 06 60  
Porto Cristo

ASESORA DE BELLEZA  
MARI CARMEN

Limpieza de cutis  
Tratamientos faciales  
y corporales  
Depilación  
Manicura  
Pedicura  
Maquillajes  
Uñas esculpidas, etc.

# ASSOCIACIÓ DE VEÏNS

RELACIO DE VEINATS DE PORTO CRISTO, QUE, AMB EL SEU DONATIU; HAN COLLABORAT I FARAN POSSIBLE QUE LES PROPERES FESTES DE NADAL TENGUEM UNA BONA ILLUMINACIO NADALENCA; AL MANCO MOLT MILLOR DE LA QUE FINS ARA HEM TENGUT.

LA JUNTA DIRECTIVA DE L'ASSOCIACIO DE VEÏNS VOL DONAR LES GRACIES A TOTES LES PERSONES I ENTITATS QUE HAN COLLABORAT PERQUE EL QUE SEMPRE HAVIEM DEMANAT SIGUI UNA REALITAT, DEMOSTRANT QUE SOM BEN CAPAÇOS DE COLLABORAR EN LES COSES DEL POBLE; CONTRARIAMENT A COM S'HA DIT QUE SOM. **MOLTES GRACIES A TOTHOM.**

PELUQUERIA ENRIQUETA	2.000
MARIA ANTONIA SUREDA VALLESPER	1.000
CARNICERIA ESCANELLAS	1.000
RESTAURANTE SA PARRA	2.000
SUPERMERCANDO MARISOL	2.000
BLANC I NEGRE	2.500
MERCERIA GARCIA	1.000
VIDEO-CLUB DRACH	2.000
FONANERIA JUAN PASCUAL	2.000
PINTURAS GINES	1.000
PELUQUERIA ANTONIA BALLESTER	2.000
TINTORERIA MIQUEL	2.000
PAPELERIA PUERTO	1.000
ASESORIA DE SERVICIOS	5.000
PELUQUERIA VIVES	1.000
GAMBO	5.000
PAPELERIA HEIDI	1.500
JUGUETERIA S'ESTEL	1.500
JOYERIA MAYTE	2.000
GRAND CHIC MARIA	5.000

SALON ESTETICA SBELT	2.000
BAR EOLO	1.000
GRAND CHIC CATALINA	5.000
AUTOSERVEI CAN NADAL	3.000
PESCADOS PORTO CRISTO	2.000
GESPORT ASESORIAS	5.000
RESTAURANTE ENRIQUE	1.000
FARMACIA GUIJARRO	2.000
TIENDA FRANCISCA	1.000
MATEO MAS MASSANET	5.000
PASTELERIA PUERTO	2.000
MATIAS LLABRES S.A.	2.000
TIENDA MARTI	1.000
TIENDA ILLA D'OR	1.000
SOUVENIRS CAPRI	1.000
TIENDA GOLONDRINAS	1.000
HOTEL PERELLO	2.500
TIENDA BAHIA	1.000
TIENDA ULISES	1.000
TIENDA MARTEL	1.000

**PUB  
MUSIC - BAR**



**S'ILLOT**

**ABIERTO:  
VIERNES, SABADOS Y DOMINGOS**

**AGENCIA INMOBILIARIA  
ESTATE AGENCY**

## ARCAS MARTI

Calle Muntaner, 1-2º

Tel. 55 18 37

(Frente Ayuntamiento)

**Compra y venta de Fincas rústicas y urbanas**  
**Permutas - Traspasos**  
**Préstamos con garantía hipotecaria**  
**Cesiones - Alquileres**

**COMPRAMOS TODA CLASE DE FINCAS**

Solicite información que gustosamente le atenderemos

**ADMINISTRACION DE FINCAS**

Rústicas, Urbanas, Chalcts, Apartamentos, Alquileres, etc.

**COMUNIDADES DE PROPIETARIOS  
SEGUROS**

QUICK BURGER	2.000
PELUQUERIA MARIBEL	2.000
EUROPA TOURS	2.000
SOUVENIRS CARABELA	2.000
ANTONIA Y MAGDALENA ESTANCO Nº 1	5.000
ELECTRO SANCHEZ	5.000
ANONIMO	500
BAR SAN JOSE	1.000
ZAPATERIA PINOY	1.000
VIDEO CLUB SOM	2.000
BAR PEDRO	2.000
ZAPATERIA FRANCISCA	1.000
PESCADERIA PEPITA MARQUES	2.000
HOSTAL ESPERANZA	2.000
EL RINCONCILLO	2.000
RESTAURANTE CA'N TASCO	1.000
PAPELERIA ALCOVER	2.000
AUTOSERVICIO ES PINS	2.000
COMERCIAL AVENIDA	2.000
FORN CA'N RAMIRO	5.000
TRAMUNTANA SPORT	1.000
INST. BELLEZA ISABEL MARTI	1.000
HAMBURGUESERIA CARMÍ	2.000
CARNICERIA CA'N GUILLEM	2.000
CRISTALERIA PORTO CRISTO	2.000
JUAN GALMES BRUNET, S.A.	5.000
AUTOSERVICIO CA NA JUANITA	3.000
ES PINARO	5.000
GELATS GUAY	1.000
PELUQUERIA JUAN	1.000
SUPERM. CAS CARGACOL	1.000
PODIUM SPORTS	2.000
MJM EXCLUSIV CARS	1.000
JOYERIA MAR	1.000
HERMANOS JAUME	4.000
RECUERDOS GELABERT	1.000
RESTAURANTE LONJA	2.000
OBJETOS DE REGALO PIKAN	3.000
CARPINT. METALICA BME. UMBERT	2.000

INCAPIEL	1.000
BAR MANA-MANA	500
SOUVENIRS VENEZUELA	1.200
BAR GOLONDRINAS	1.500
BORDADOS MASSANET	500
PELUQUERIA JUANI	1.000
MERCERIA CA'N BLAU	2.000
ELECTRODOMESTICOS SALVADOR	5.000
RESTAURANTE CASA ANTONIO	2.000
TIENDA FRANCISCA BRUNET	1.000
TIENDA BON GUST	2.000
MERCERIA GAMA	1.000
TIENDA IMATGE	2.000
PENSION ORIENT	2.000
AUTOSERVICIO MARICEL	1.000
BAR CASA DEL MAR	2.000
PERFECTO PASCUAL, S.A.	5.000
DISTRIBUCIONES PONT, C.B.	2.000
FORN CA'N MONSERRAT	3.000
RESTAURANTE SES COMES	2.000
BAR MONUMENTO	3.000
FOTO VIDEO MORENO	2.000
PASTELERIA S'ILLOT	2.000
WIMPY LORENZO	2.500
JOYERIA BALEAR	1.000
SOUVENIRS EL NOEL	1.000
BANCO CENTRAL	3.000
RESTAURANTE SALVADOP	5.000
BAR TEUS Y MEUS	1.000
HOTEL FELIP	30.000
BANCO CREDITO BALEAR	2.000
SOUVENIRS ESCELSIOR	2.000
RESTAURANTE CAS PATRO PELAT	3.000
FOTO DELFIN	5.000
BOTIGA SPORT	2.000
ESTANCO NUMERO 2	5.000
JUAN TUR PADRE	200
MELCHOR NADAL	400
CLIENTAS PELUQUERIA A. BALLESTER	2.400

Associació de Veïns de Porto Cristo

# POU

**OBJETOS REGALO  
MENAJE COCINA  
LAMPARAS Y APLIQUES  
PLAFONES  
JUGUETERIA  
ELECTRODOMESTICOS  
JANE Y PLAY**

Puerto, 86 - Tel. 82 18 72 - PTO. CRISTO

**BAR RESTAURANTE  
LA ESQUINA  
" CA'N RAFAEL "**

**TAMBIEN PRIMERA PLANTA**

**Especialidades:**

**Pescados frescos  
Carnes del día  
Pizza, Lassaña, Canelones  
Paellas, Parrilladas, Zarzuelas  
Pollos al ast, etc.**

Es Rivet  
Tel. 82 17 44

PORTO CRISTO



# MOVIMIENTO DEMOGRAFICO



Primera Comunió de Salvador i Covadonga Brunet «familia al complet» (12-11-89)



Joan Riera, Aina Adrover i el seu fill Joan Albert, l'any pas-sat



Primera Comunió de Jose i Jordi Pérez «familia al complet» (12-11-89)



El abuelo de la finca «Ca's Majoral» nos dejó para siempre, su optimismo y sus ganas de vivir demostraron que la vida debe ser una batalla que se gana cada día.

## BAR RTE. CA'N MARTI

### Especialidades:

Cocina Mallorquina  
Carnes y Pescados  
Tapas Variadas

\*ELECCION DE DOS MENUS DIARIOS  
\*COMIDAS POR ENCARGO  
\*BODAS - BAUTIZOS - COMUNIONES  
\*AMBIENTE FAMILIAR

C/. Puerto, 96  
PORTO CRISTO  
Tel. 82 95 89

PLAZAS  
LIMITADAS





*Mostra de sa Primera Comunió que es va celebrar el 12 de novembre de 1989 a l'Església Verge del Carme de Porto Cristo. El futur es prometedor.*



*Gabriel Barceló Llinás i Maria Magdalena Gelabert Francisco, són nou matrimoni desde el passat 4 de novembre de 1989. Enhora-bona*

## **FOTO ESTUDIO MORENO - 6**

**Reportajes en fotos y VIDEO  
Reproducciones fotográficas  
Películas en Alquiler  
Material fotográfico**

*Carretera Son Servera, 6 - Tel. 82 00 57*

*Pares: Fernando Salgado Alfonso i Silvia Moll Grimalt. Fill: Fernando Salgado Moll va néixer el 7 de gener de 1989. Sa boda i es bateig va esser el 7 de novembre de 1989*



*Bárbara Riera Ramos va néixer el 17 de novembre de 1989. Els seus pares són En Miquel Riera i Na Maria Ramos.*



**RECUERDE**  
EN

**PORTO CRISTO**

**RESTAURANTE - PIZZERIA SALVADOR**

CON AUTÉNTICO HORNO DE LEÑA

**Tel. 82 14 42**

# ARQUEOLOGIA

## Na Gatera III

M.G.I.M. 30-8-d  
I.M.P.P. 02-P-1221  
P.C. 16

### SITUACIÓ

Dins la possessió de la Torre Nova es troba Na Gatera, aquesta porció de terra es coneix amb el nom de ses Cases Noves i està situada al llevant del poble de Son Carrió.

### ACCÉS

Degut a que es tracta d'un dels monuments del poblat de Na Gatera, no farem altra cosa que descriure el mateix accés que.

B de Na Gatera I i II.

L'accés no presenta cap dificultat, si agafam la carretera que va de Porto Cristo a Cala Millor, uns 200 metres abans d'arribar a l'auto-Safari, a mà esquerra es troba una camada que és molt recta, i el camí està en bon estat, doncs per aquest camí després d'un centenar de metres a mà esquerra ja veurem els monuments anomenats de Na Gatera.



### DESCRIPCIÓ

Aquest monument no-saltres l'anomenarem el talaiot «C», aquest és de planta quasi rectangular i es troba situat al nord del poblat.

L'aparell del parament exterior està fet de grans blocs de formes regulars, en posició horitzontal i amb tendència a la disposició amb forma de filarades.

El monument té unes mides de: 14 metres de llarg, per un ample de 11 metres i els murs tenen

una amplària que va de 1 metre a 1'5 metres aproximadament.

Aquest monument té una altària d'uns 3 metres, i forma un túmul que està coronat per un basament de planta quadrada de 7x7 metres, format per blocs petits i de formes molt regulars. Cal dir com a curiositat que aquests restes de construcció no es troben perfectament centrats damunt el «túmul» sinó que

estan lleugerament desplaçats cap a l'Est, d'un costat es troba a tres metres i de l'altre a 2 metres. Avui en dia fa molt mal estudiar aquesta construcció ja que en el seu damunt hi varen construir una caseta de pedres per guardar-hi el bestiar, i pel que pareix les pedres d'aquesta construcció foren agafades de monuments talaiòtics, això dificulta moltíssim l'estudi d'aquest túmul de planta quasi rectangular. Hagués



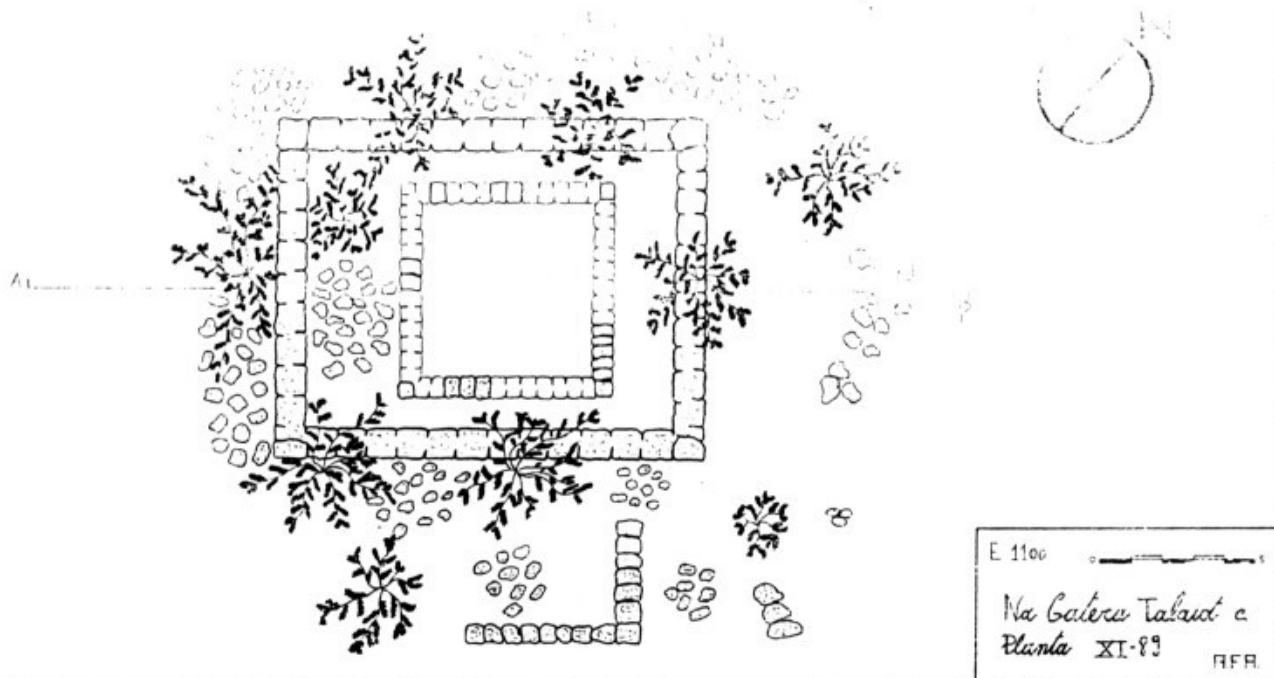
**PELUQUERIA  
CABALLEROS JUAN**



**82 13 33**

**HORAS CONVENIDAS**  
Lunes cerrado excepto verano  
**PORTO CRISTO**





pogut tractar-se d'un túmul escalonat de rtes sutuals o cosa molt més provable i és pel que ens inclinam, que aquesta construcció de planta quasi rectangular tenia al damunt un altre pis també com hem vist de planta aquesta vegada quadrada.

Tot això fa pensar que aquest talaiot no era altra cosa que una torre de defensa del poblat, d'una certa importància ja que el seu tamany i la seva altària, així ho fan pensar, però cal dir que ens movem dins els terrenys de la suposició ja que no es pot tenir una seguretat total al respecte si no

és fent una excavació del poblat.

Aquest monument es troba en molt mal estat de conservació ja que en els seus voltants i ell mateix està ple de vegetació que a la llarga no fa altra cosa, que quant les arrels dels ullastres i mates creixen, moren els blocs i aquests caven dels seus llocs d'origen. Avui es poden contemplar blocs i enderrocs per tots els voltants dels monuments i tot això també dificulta molt el poder precisar amb exactitud les característiques d'aquesta construcció.

A la part Est del monu-

ment es poden apreciar restes d'altres construccions. Exactament es troba una altra construcció de planta quadrada o rectangular, ja que no es pot determinar per estar aquesta completament destruïda i plena d'enderrocs, aleshores només queda constància que allà va existir un altre monument de 5'5 metres de llarg per uns 4 metres d'amplària, és a dir, dues filarades de blocs, aquests també són de formes molt regulars, però com hem dit abans de moment no es pot saber com era exactament.

Cronològicament

aquest monument de planta quadrada o rectangular el podríem catalogar del període corresponent al talaiòtic III o sia, del -800 al -500 anys abans de J.C., a on sabem que els poblats sofreixen modificacions i adaptacions, entrant a formar part d'aquests conjunts per primera vegada les habitacions de planta rectangular i quadrangular i tal vegada les primeres sales hipòstiles.

#### LES TROBALLES

Aquestes tornaren esser molt poques, només un petit fragment de ceràmica indígena i

## Restaurante SA PARRA

NUEVA DIRECCION

PAELLAS (también para llevar)  
MENU DEL DIA  
PESCADOS Y CARNES



C/. Navegantes, 103 - Porto Cristo  
Teléfono: 82 15 59

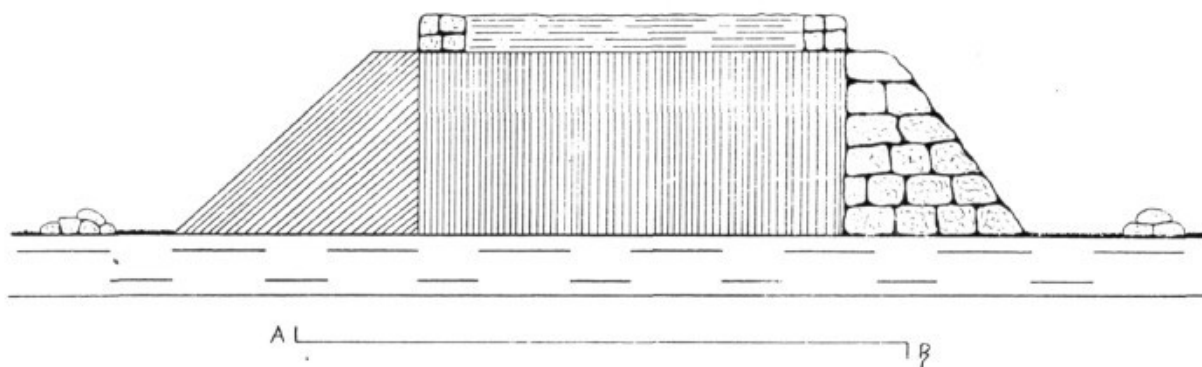
### ESPECIAL NOCHEVIEJA

Informamos:

CENA - COTILLON  
Fiesta toda la noche,  
con barra libre

RESERVE SU MESA EN  
RESTAURANTE «SA PARRA»

Nuestro teléfono: 82 15 59



E 1:50  
 Na Gatera Talaiòtica  
 Tall A-B XI-95 RFR

un trosset de coll d'olla de ceràmica talaiòtica.

Pel que pareix Na Gatera degué ésser abandonada pacíficament ja que pràcticament no es troba ceràmica de superfície i això fa pensar que la gent que habità aquest poblat, per qualche raó avui desconeguda abandonaren el poblat i naturalment s'endugueren quasi tots els seus aixiòvars, deixant només aquelles coses rompudes o bé inservibles.

Avui per avui el monu-

ment que ens ha ocupat té un estat llastimós que no es mereix, i una vegada més cal protegir els nostres monuments, i cal tenir consciència que aquests són un legat dels nostres avantpassats, per tant crec que val la pena recuperar-los per tots nosaltres, ja que aquests monuments són les arrels de la nostra història.

#### BIBLIOGRAFIA

-Indigenisme i Colonització púnica a Mallor-

ca.

- Guerrero Ayuso V.
- Los núcleos Arqueológicos de Calvià.
- Guerrero Ayuso V.
- La Cultura Talaiòtica a Mallorca.
- Rosselló Bordoy G.
- Corpus de Toponimia de Mallorca
- Mascaró Passarius J.
- Greek Fortifications Winter F.E.
- L'edad del Bronze a Mallorca
- Colomines Roca, J.
- Las Islas Baleares en tiempos prehistóricos

Pericot Garcia

- Flor de Card. 87-88-89
- Arqueologia
- F. Arnau A.
- Pto. Cristo 87-88-89
- Arqueologia
- F. Arnau A.
- Los Fenicios.
- Sabatino Moscati
- Arquología y Sociedad
- Llovy G.
- El Santuario de es Culleram
- M<sup>re</sup> Eugenia Aubet.
- Textos i planimetries:
- Alfred F. Arnau
- Fotografies:
- Xisco Galmés

CA'S CONI

BAR - RESTAURANTE  
 Sa Carrotja



ESPECIALIDAD EN MARISCOS Y  
 PESCADO FRESCO

PORTO CRISTO

Avd. Amer, 45 - Tel. 82 15 03

Restaurante  
**Ca'n  
 Tasco**

ESPECIALIDADES: PAELLAS

COMIDA CASERA  
 TAPAS VARIADAS  
 CARNES Y PESCADOS FRESCOS

Cra. Son Servera  
 (esquina calle Sa Carrotja)

Tel. 82 06 22  
 PORTO CRISTO



# La exprimidora de papel

**Por Sigfrido Chico**

(Exclusivas reales y dependientes de las noticias maduras y jugosas exprimidas y pasadas al colador)

Breves foranas de buena fuente.

Según nos comunica un portavoz acreditado, el flamante alcalde del Puerto B.A. Artigues, sufre un sofoco y se le quedan las competencias derretidas como si fueran vulgares cubitos de hielo en algún paraje Manacorí.

Un parte médico informa que no llegarán las aguas al Rivet; y es que con estos calores a cualquiera le sudan los sobacos.

Dimite el alcalde provisional, fulano de Tal airado por la cochinada, de no haberlo elegido a él como primera autoridad, hartado de ser el eterno aspirante ha declarado: «Me voy por la puerta grande» claro que él sabe muy bien que tiene un puesto de consuelo, el de Consejero manteniendo sus títulos de siempre atendiendo en el futuro al de, Consejero de Tal y Tal a que no suena mal!

**Cultura.-** Jet Tur Santandreu, famoso y hacendoso fotógrafo, captador de imágenes, ha inaugurado su exposición de (Oldies fotogenias) en la Casa del Mar; a su exposición acudieron muchas pelucas conocidas de la alta aristocracia intelectual.

**Top Secret.-** El siempre incognito/a, y discrepante «Indio Enmascarado» ha desaparecido, sin dejar rastro, después de dejar dicho que iba a por tabaco; sus incondicionales y familia creen que voló a America, concretamente al barrio de los indios Neoyorquinos a

sumar experiencias, saludar a la estatua de la Libertad a la que admira, darse un paso por el puerto y volver el mes que viene para desenterrar el hacha, en este caso la pluma para ponernos al corriente de como la gastan la pasta en el país de las infinitas posibilidades.

**Cosas curiosas.-** En las cuevas del Drach, se han descubierto huevos de Dinosaurios y Dragones; según los expertos es la sensación del siglo, se ignora el paradero del resto de la familia, según impresiones recogidas, se lo han podido llevar unos turistas escondidos en su maleta, y todo eso sin pagar aduanas los muy canallas!!

El Ministerio de información y Turismo ya se ocupa del asunto aduciendo: «No se pueden manganear así por las buenas cosas del Tesoro artístico Nacional que hacen tanta falta para el negocio».

**Revistas a la prensa.-** Inaudito, amurallan canton, cal y arena una sección en las páginas del Porto Cristo, algo nunca visto en los anales de la prensa, felicidades!!

Nos alegramos de que nos comuniquen, que el pequeño cuarto poder alcance cotas tan altas en el viento de los pueblos y las costas del levante, suma sumando Porto Cristo semanario, así se le cae la baba a cualquiera me lo estoy imaginando yendo directos y al grano haréis competencia al «El Pais» y os llamarán hermanos de imprenta y tinta pero sin dormirse en los laureles modestos y con amores siempre sereis los mejores.

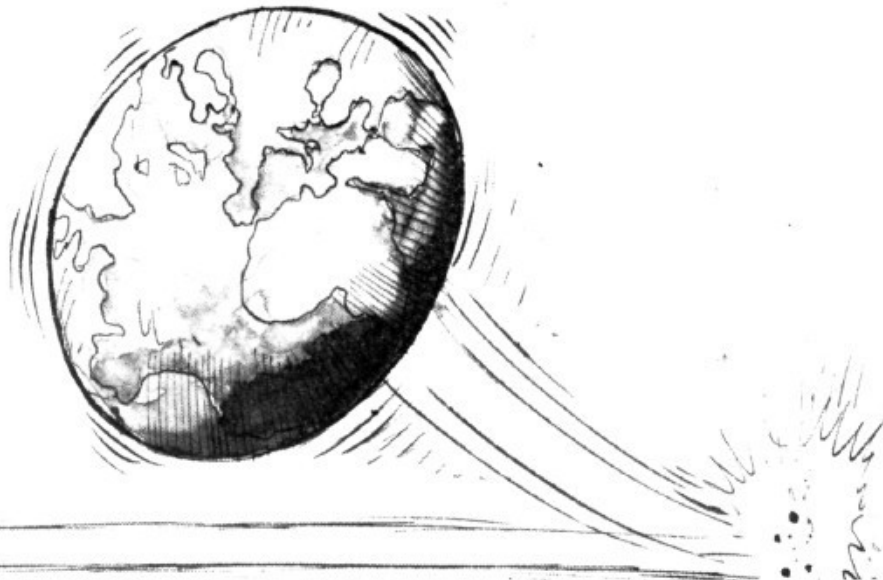


## VIAJES CAMPANARIO

**VIAJES DE NOVIOS  
VIAJES TERCERA EDAD**

**VUELOS  
NACIONALES,  
INTERNACIONALES,  
EXCURSIONES**

CAMPANARIO ESTÁ A TU! DISPOSICION EN:  
Calle Burdils, 31 - Tel. 82 11 85  
07680 PORTO CRISTO  
(Mallorca)



(Jo macho, como rima!!)

**Más cultura, de miedo.-** Sike chico, el excéntrico visionario, colaborador de esta revista alemán de pa-cotilla, debió estar borracho al afirmar que dará a luz un nuevo esperpento en fascículos, con el lúcido nombre de «Cerveza la musa de mis paridas»

El dichoso autor, asentado —de momento— en el país de los Prusianos, no contento con las malas compañías que últimamente frecuenta de vampiros y otros bichos, irá de tasca en turio para contar lo que ha visto.


Dios nos coja confesaos, y nos salve de tentaciones asesinas

**Deportes.-** Apoteosis futbolística; «Vapulearemos al R. Madrid, le tiraremos de la lengua al Barça, haremos un basilisco al más pintado a la tercera va la vencida». Con estas palabras del presidente, que verificó su entrenador, da comienzo la temporada del Club de fútbol Porto Cristo.

Como se sabe lo primero se refería a la copa del Rey, por lo segundo se trata de la tercera división, porque después prosiguió: «Después de ganar la copa del Rey y de haber obtenido el ascenso, invitaría a su majestad a tomar parte en una competición de regatas que se celebrarían en Porto Cristo el próximo año haciéndolo socio de honor».

Por decir que no quede.

# GAMBO



Calle PUERTO. 19 A. 22 y 29  
Teléfonos: 82 14 34 - 82 19 33  
PORTO CRISTO

## HAMBURGUESERIA - CAFETERIA

# Donald

PREPARAMOS NUESTROS PRODUCTOS ARTESANALMENTE



CODORNICES  
POLLOS AL AST  
HAMBURGUESAS  
PINCHOS  
PLATOS COMBINADOS  
BOCADILLOS VARIADOS  
BISTEC  
SALCHICHAS  
ENSALADA Y PATATAS

HELADOS FRIGO DE BOLA  
POSTRES HELADOS

C/ Carrotja s/n  
Urbanización Ses Comes  
Tel. 82 13 75

**PUEDES DEGUSTAR TU COMIDA EN  
NUESTRA INMEJORABLE TERRAZA**

**LUNES CERRADO** COMIDAS POR ENCARGO

# El espejo del ayer



*Jeronia Galmés Febrer «Pastera» (E.P.D.) i Toni Massanet «Canoncha»*



*D'esquerra a dreta: Joan Bruno Bruno, L'Amo En Joan Banyeta, Sa dona d'En Joan Banyeta, Maria Massanet «Canoncha», Aina Adrover «Sa Perruquera» i Maria Adrover. 1960*

*Xangay (E.P.D.), Salvador, Pep Falaret (E.P.D.). 1965*



**RESTAURANT**  
**Ses**  
**Comesnt**

**Avd. Pinos, 50 - Tel. 82 12 54 - PORTO CRISTO**





Jaime Galmés. Año 1957



Miguel Adrover (E.P.D.) amb una turista. Año 1966



Toni Adrover «Canoncha de Son Carrió». 1958



**BAR ONOFRE**

Nos comunicamos  
con 26 canales de  
Europa y demás  
continentes de  
televisión vía satélite.

**EN BAR ONOFRE  
SE ACABARON  
LAS FRONTERAS**

Carrer Carabelas, 16  
PORTO CRISTO



*Es segon començant per la dreta és En Miquel Adrover (E.P.D.) «de sa platja», amb un grup de turistes. Platja de Porto Cristo, any 1960.*



*D'esquerra a dreta: L'Amo En Sebastià Nebot (E.P.D.), Andrés Tournois «Francés» i Toni Moset. Terrassa de Sa Llonja. 1959*

*Miquel Adrover (E.P.D.) «de sa platja», una turista i Joan Brunet «Municipal». 1963*

*Restaurante*  
**EL PATIO**  
COCINA INTERNACIONAL

Calle Burdils, 53

Teléfono 82 07 81

PORTO CRISTO

Mallorca

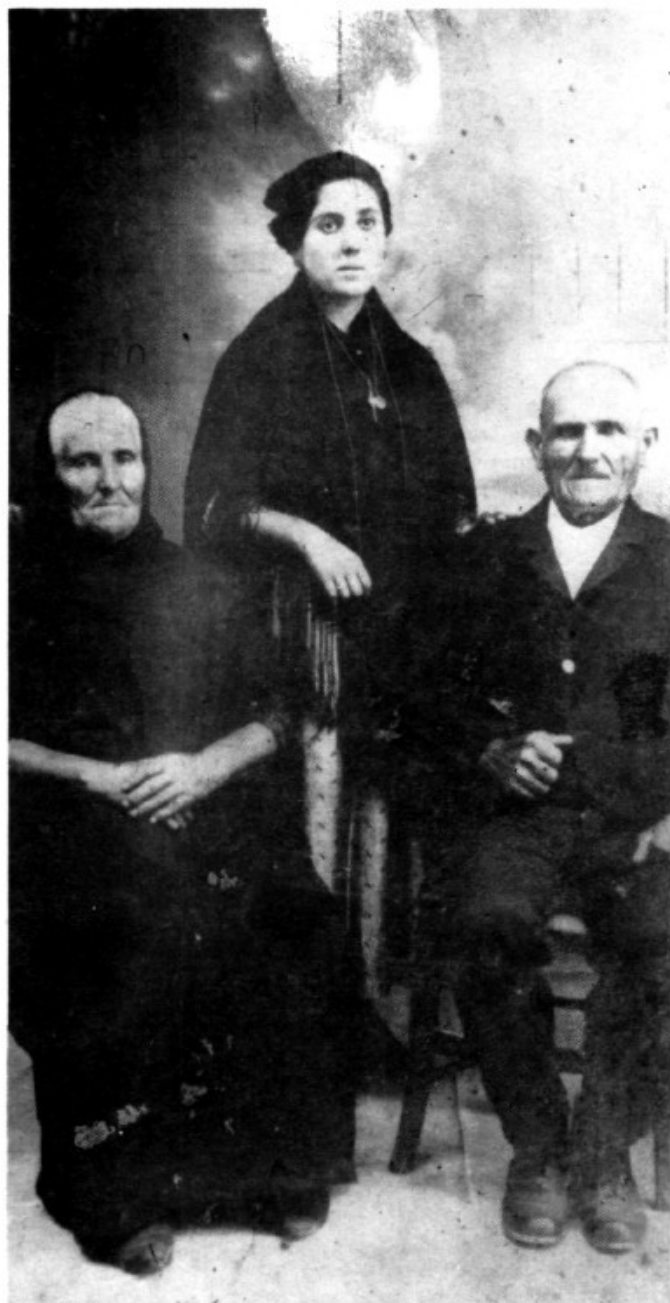




Tomas Massanet «Canoncha» «esclatasanqüer» 1.942



Catalina Sansó «Fosca». 1949



D'esquerra a dreta: Antonia Buya «Domingo» (E.P.D.), Bet Brunet «Domingo» (E.P.D.), Jaume Brunet «Domingo» (E.P.D.). 1905

**pescados**

# Porto - Cristo

ESPECIALIDADES EN MARISCOS - MERLUZA  
PESCADOS FINOS Y PESCADO DE CORTE

**PESCADERIA**  
Calle Sureeda, 25  
Tel. 82 10 93 - 82 15 14  
PORTO CRISTO

# Casona CA'N JORDI

**BISTEC  
HAMBURGUESAS  
PINCHOS**

**ABIERTO TODOS LOS DIAS**

Carretera Cuevas (PORTO CRISTO)



Catalina Vaquer «Vermella»  
i Pedro Carrió «Pusa»,  
quant eren novis. 1948



Drets i d'esquerra a dreta, els matrimonis. Catalina Sansó,  
Toni Adrover «Son Carrió», Jeroni Adrover «Canoncha» o  
«de sa platja», Maria Bassa. Asseguts, el matrimoni Miquel  
Adrover (E.P.D.) i Na Maria Massanet, el nin es En Toni  
Adrover «de Floristeria Mimosa» i sa nina Maria Adrover.  
1957

Bou Carmencinta. Una turista, Pep Falaret (E.P.D.) i Toni  
Reus (E.P.D.) 1969



# LAS GOLONDRINAS

Cafetería



Calle Burdils, 12 - Tel. 82 16 16



## PUB - MAC

C/. Gual, s/n (Sótano)  
PORTO CRISTO

BAR RESTAURANTE

## CA'N TONI

Ideal para bodas y comuniones y  
servicio a la carta mariscos  
pescados y carnes frescas

Avd. Juan Servera y Camps - Tel. 82 14 71  
PORTO CRISTO

## SE DAN CLASES DE CORTE Y CONFECCION

TURNOS MAÑANA Y TARDE  
SE CONFECCIONA A MEDIDA  
ALTA COSTURA  
MUESTRAS DE TELA EXCLUSIVAS  
MODISTO FRANCES

CATALINA MARIA ROSSELLO  
Cl. Timón, 6 - (PORTO CRISTO)

Fontanería en general



## JUAN GONZALEZ

Cl. Rábida, 53 - Tel. 82 15 20 - 82 03 79  
PORTO CRISTO

## Restaurant ca's patró pelat

Especialitat en PEIX I MARISC

Carrer Puerto, 9 - Tel. 82 07 82

## INTERESA

TRABAJO POR HORAS, REFERENTE A  
CONTABILIDAD, FACTURACION,  
MECANOGRAFIA Y SIMILARES

TELÉFONO: 82 02 66  
A PARTIR DE LAS 21 HORAS



Delegación Alcúdia

Teléfono: 54 65 16 - 28

# Crónica de Bonsai

Señores socios de la Asociación Bonsai zona de Llevant, ya tenemos sede, con ésto quiero decir que las reuniones que hacemos cada mes se harán a partir de ahora en adelante en la sede, que es el bar Nuevo de Son Servera cuyo nº de teléfono es el siguiente: 56 71 16.

La próxima reunión, para los socios será el día 15 de Diciembre, a partir de las 21 horas, con una cena, con motivo de la inauguración de la sede, os esperamos.

**JUNÍPEROS  
PHOENICEA SABINA,  
SIVINA**

## Recolección

A, Plantones en viveros

B, ejemplares jóvenes con algo de pan de tierra y raíces.



C, ejemplares mayores difíciles pues al encontrarse generalmente en la arena tienen raíces muy profundas cosa que añadiendo a lo difícil que es coger la arena sin que se desprenda de las raíces dificulta la extracción.

Poda: en enero.

Pinzado: continuo para hacer copa y ramas frondosas.

Alambrado: Invierno, resiste muy bien el alambre.

Nota: Dentro de la arenisca compacta de la costa se encuentran ejemplares centenarios, que para su extracción se necesita coger parte de la roca para luego ser trasladada a la bandeja, dicha arenisca es dentro de lo que cabe fácil de trabajar con escollo y martillo, usándolos de la misma manera que se

## INSTALACIONES ELECTRICAS SALVADOR

COMUNICA A LA COMARCA

**¡Esto se puede evitar!**



**\*No pague facturas astronómicas en las reparaciones:**

INSTALACIONES ELECTRICAS SALVADOR: Le ofrece a través de cuota anual y muy económica, solucionarle todos los problemas y averías que pueda tener en su instalación eléctrica, sin necesidad de pagar desplazamientos, ni mano de obra, solo tendrá que pagar los materiales que se repongan.

Llámenos y vendremos a visitarle

Infórmese en *Electrodomésticos Salvador, C/ Sureda, 9*  
Porto Cristo. Tel. 82 15 91

## CARTAS AL DIRECTOR

Esta pequeña nota que a continuación expondré se publicó en el Setmanari pasado, el nº 157: «Pere Llinàs, ex-porter del Porto Cristo que es va mantenir amb la seva postura, ha demanat la baixa al Porto Cristo. Els portenys s'han estimat més tenir un foraster, En Vargas, que tenir un manacorí.»

Este comentario tendencioso y racista nos parece falto de criterios liberales y miras amplias. Digo con mayúsculas, que este escrito es una basura, que el Racismo es decimonónico, que un director que permite estas comparaciones, puede perfectamente demostrar su falta de objetividad en sus mensajes.

**Firma: A.P.C. (Porto Cristo)  
y 13 firmas más**

haría con una hazada en la tierra de labor, procurando coger como mínimo un tronco cono de unos 25 o 30 cms. de diámetro e idéntica profundidad, no aconsejamos que como primer ejemplar se recojan árboles de este tamaño, sino cuando pasados unos años uno tenga la experiencia suficiente par evitar su muerte.

**COCHINILLAS,  
DIASPINAS Y  
LECAPINAS**

Las cochinillas diaspinas son insectos inmóviles que viven en colonias sobre las hojas, los frutos y las ramas. Están protegidas por un escudo de unos 3 mm, de color marrón grisáceo o pardo oscuro. Las cochinillas lecaninas (entre 2 y 6 mm de largo) poseen un escudo propio para cada insecto. Son de forma circular, abombada.

**Síntomas:** Se observan numerosos bultitos en las hojas, las ramas, y el tronco. Al levantar una de estas costras se descubre una cochinilla. Presencia de un melazo que quema la corteza. A menudo, un hongo negro, la fumagina, coloniza las partes cubiertas por la secreción de las cochinillas. El tronco se deforma, las hojas (o las agujas, en el caso de las coníferas) amarillean y caen. El árbol se debilita, la similitud clorofílica disminuye.

**Remedios:** limpiar las hojas y las ramas y ramitas con una esponja empapada en agua y alcohol. Podar y destruir las ramas invadidas. Dejar que las mariquitas se alimenten de las cochinillas. A finales de invierno y principios de primavera utilizad aceite de petróleo e insecticidas fosforados orgánicos para destruir las larvas

móviles. Pero la lucha es difícil, ya que las cochinillas están protegidas por su escudo. Cuidar de no quemar las hojas. Poner el bonsai apartado de los demás, para no contaminar a los demás. Atención a los vegetales frágiles: un tratamiento demasiado violento puede resultar fatal.

**COCHINILLA  
HARINOSA O  
ALGODONOSA**

**Síntomas:** Presencia de melazo sobre el que se desarrolla la fumagina la asimilación clorofílica disminuye, y se constata una reducción de la actividad vegetativa y la aparición de escudos blancos, harinosos y móviles. Las hojas amarillean y caen.

**Remedios:** Desde los primeros síntomas, pulverizar insecticidas fosforados orgánicos.

**Manuel Massanet**



**bar restaurante**  
MENU DEL DIA - TAPAS VARIADAS  
ESPECIALIDAD EN PAELLAS

C/. Mitjà de Mar, 15 PORTO CRISTO Tel. 82 10 79



**FLORISTERIA  
MIMOSA  
GARDEN CENTER**



**LAS PLANTAS ALEGRAN  
LA VIDA Y ADORNAN  
BONITOS RINCONES**

**BONSAIS, etc.**

C/. PEÑAS, 52

TEL. 82 09 08

PORTOCRISTO





## Ajuntament de Manacor Delegació de Política Lingüística

Petita història de la col·locació dels rètols en català (XXVI)

- 1988 **EMBRUIX** (Carrer d'En Colom, 14)  
Bijuteria i complements.  
*Propietària: Catalina Galmés.*
- 1988 **ESTACIÓ DE SERVEI VIÑAS**  
(Avinguda del Parc, s/n)  
Benzinera.  
*Propietari: Josep Viñas.*
- 1988 **GABANO HOME** (Carrer d'En Joan Lliteras, 11)  
Roba d'home i sabates.  
*Propietari: Pere Rufiandis.*
- 1988 **GRÀFIQUES MANACOR** (Carrer d'es Pla, 15)  
Arts Gràfiques.  
*Propietari: Antoni Muntaner.*

*(Seguirem la setmana que ve)*

**ENHORABONA PER LA FIDELITAT !**

*Manacor, 22 de novembre de 1989*

*La Delegada de P.L.*

*M<sup>a</sup> Antònia Vadell i Ferrer*



## Ajuntament de Manacor Delegació de Política Lingüística

Petita història de la col·locació dels rètols en català (XXV)

- 1988 **CAFETERIA SA PICADA** (Carrer de l'Amistat, 5)  
Restauració. Cafeteria.  
*Propietari: Francisco Lozano.*
- 1988 **DETALLS** (Passeig de N'Antoni Maura, 43)  
Paraments de taula i decoració.  
*Propietari: Antoni Quetglas.*
- 1988 **DOJO MURATORE. EL GIMNÀS**  
(Carrer de Sant Ramon, 30)  
Gimnàstica de manteniment.  
*Propietari: Ponç Gelabert.*
- 1988 **EMBULLS** (Avinguda de Mossèn Alcover, 14)  
Restauració. Bar.  
*Propietari: Antoni Riera.*

*(Seguirem la setmana que ve)*

**ENHORABONA PER LA FIDELITAT !**

*Manacor, 15 de novembre de 1989*

*La Delegada de P.L.*

*M<sup>a</sup> Antònia Vadell i Ferrer*





# AJUNTAMENT DE MANACOR

## Comunicats Oficials

### Urbanisme

#### MODIFICACIÓ NN.CC.i SS. PLANEJAMENT DE MANACOR

L'Il·lm. Ajuntament en Ple en sessió celebrada el dia set de novembre de mil nou-cents vuitanta-nou adoptà, entre d'altres, el següent acord:

«1r) Aprovar amb caràcter inicial la modificació de les Normes Complementàries i Subsidiàries de Planejament de Manacor pel que respecta a la supressió del sistema general viari no executat (al polígon 34 del cadastre de rústica), el document definitiu del qual ha estat redactat per l'Arquitecte Municipal.

2n) Sotmetre a informació pública l'expedient, per terme d'un mes, mitjançant la publicació d'anuncis en el Butlletí Oficial de la Comunitat Autònoma, i tauler d'anuncis de l'Ajuntament i en un dels diaris de major circulació, als efectes que en puguin formular al·legacions.

3r) Facultar la Batlia per dictar les disposicions necessàries en ordre a l'execució d'aquests acords».

L'esmentat terme d'informació pública es computarà inicialment a partir de la inserció del corresponent anunci en el Butlletí Oficial de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears.

EL BATLE,

Signat: Jaume Llull i Bibiloni



## Ajuntament de Manacor

### Delegació de Política Lingüística

#### Petita història de la col·locació dels rètols en català (XXIV)

- 1988 **BAR CIUTAT** (Carrer d'En Joan Lliteras, 54)  
Restauració. Bar.  
*Propietària: Àngels Muntaner.*
- 1988 **BAR S'ALTELL** (Carrer del Silenci, 7)  
Restauració. Bar.  
*Propietaris: Manuel Dfáz i Bienvenida Dfáz C.B.*
- 1988 **BELLUMES**  
(Carrer de la Mare de Déu de la Neu, 13)  
Restauració. Hamburgueseria.  
*Propietari: Àngel Burgos.*
- 1988 **CA SA RANDERA.** (Carrer d'En Muntaner, 53)  
Confecció. Merceria.  
*Propietària: Maria Servera.*

(Seguirem la setmana que ve)

**ENHORABONA PER LA FIDELITAT !**

Manacor, 8 de novembre de 1989

La Delegada de P.L.

M<sup>a</sup> Antònia Vadell i Ferrer



# AJUNTAMENT DE MANACOR

## Comunicats Oficials

### Urbanisme

#### OBRES AMPLIACIÓ CENTRE ASSISTENCIAL, SEGONA FASE

La Comissió de Govern en sessió celebrada el dia desset de novembre de mil nou-cents vuitanta-nou aprovà la memòria descriptiva i pressuposts modificats de les obres a realitzar en el Centre Assistencial, segona fase, que importen la quantitat total de 10.553.552 pessetes, i les quals hauran de quedar acabades dintre el termini de sis mesos a comptar de la data del corresponent contracte; igualment acordà procedir a la contractació directa de les esmentades obres d'urbanització, significat que regirà i serà base el Plec General de Condicions econòmico-administratives aprovat per la Corporació per a la concertació directa d'obres, serveis i subministraments.

De conformitat amb el disposat a l'article 118 del Reglament de Contractes de l'Estat es procedeix a la publicació del present anunci de contractació a la premsa local. Poden els interessats presentar les seves ofertes en sobre tancat en el terme de deu dies a partir de la inserció del primer dels anuncis publicats, en el Registre General de l'Ajuntament, i hores de 9 a 13.

Les ofertes seran obertes en acte públic que es celebrarà el dia següent hàbil al de la finalització del termini per a la seva presentació, a les 12 hores, a l'edifici de la Casa Consistorial.

L'expedient d'aquest concert directe amb tots els documents que l'integren, juntament amb el Plec de Condicions que el regeix, podrà ésser examinat, prenent-se les notes que es precisin, a la Secretaria General, durant les hores d'oficina.

*Manacor, 20 de novembre de 1989*

*EL BATLE,*

*Signat: Jaume Llull i Bibiloni*

### Urbanisme

#### ESPAI LLIURE PLAÇA CONSTITUCIÓ

L'Il·lm. Ajuntament en Ple en sessió celebrada el dia set de novembre de mil nou-cents vuitanta-nou adoptà, entre d'altres, el següent acord:

«1r) Aprovar amb caràcter inicial la modificació de les Normes Complementàries i Subsidiàries de Planejament de Manacor pel que respecta a la creació d'un espai lliure devora la plaça Constitució.

2n) Sotmetre a informació pública l'expedient, pel termini d'un mes, mitjançant la publicació d'anuncis en el Butlletí Oficial de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears, en el Tauler d'Anuncis de l'Ajuntament i a un dels diaris de major circulació de la Província, als efectes que en puguin formular al·legacions.

3r) Mantenir la suspensió acordada per aquest mateix Òrgan, en sessió de dia 13 de desembre de 1988 d'atorgament de llicències de parcel·lació de terrenys, edificació i demolició d'edificis a tot l'àmbit territorial assenyalat, ja que està afectat per les noves determinacions del planejament que poden suposar modificacions del règim urbanístic en vigor. La referida suspensió tindrà una durada màxima i, per tant, s'extingirà definitivament transcorreguts dos anys des de l'acord de la suspensió esmentada; no obstant, en qualsevol cas, la suspensió de llicències s'extingirà amb l'aprovació definitiva de l'expedient».

L'esmentat terme d'informació pública es computarà inicialment a partir de la inserció del corresponent anunci en el Butlletí Oficial de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears.

*Manacor, 14 de novembre de 1989*

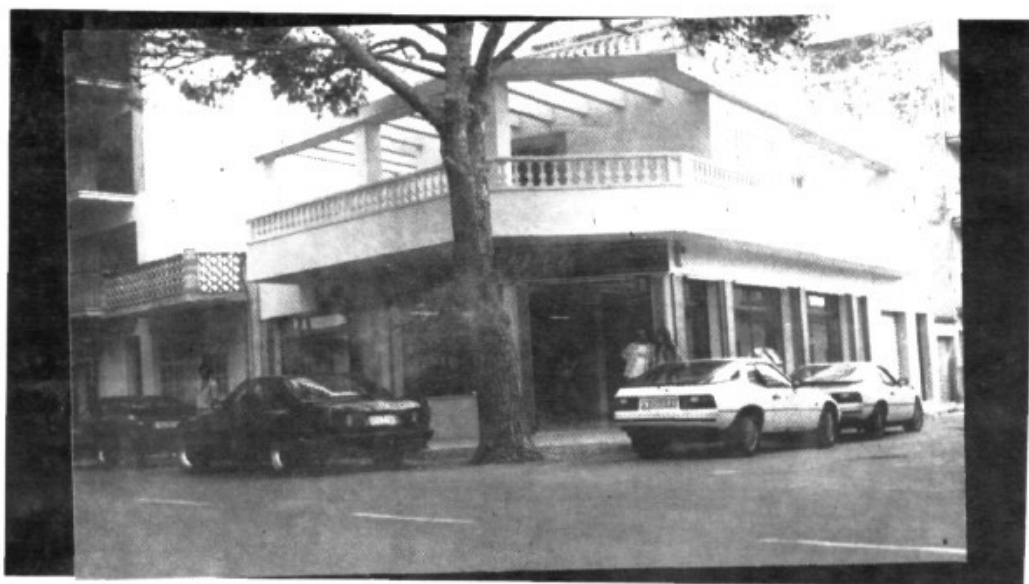
*EL BATLE,*

*Signat: Jaume Llull i Bibiloni*

# M J M

## Exclusiv Cars

Porto Cristo



Tel. 82 05 64. Fax 82 05 64



C/ Vilialonga esq. Avda. Juan Amer

## IMATGES D'AHIR



Totes aquestes senyores son germanes i hi ha que dir que tenen cinc germans. D'esquerra a dreta: Maria Massanet, Antonia, Catalina, Francesca, Margalida i Bet



**PERFECTO-PASCUAL S.A.**

Avd. Pinos, s/n - Tel: 82.07.76  
PORTO CRISTO

Berna  
MODELO DE FRENTE  
(200 x 85 x 100)  
-AVALOIR- 70

MATERIALES PARA LA CONSTRUCCIÓN  
PAVIMENTOS CERÁMICOS Y DE GRES  
PIEDRA ARTIFICIAL  
DISTRIBUIDOR OFICIAL DE:  
CHIMENEAS CARPINELLI Y WATERFORD

**FUEGO**  
*de Carpinelli*

